



AVP preocupa cu apesar di surplus di 50 miyon florin, AZV no ta cubri hopi remedi



pagina 4

- **Diasabra St. Paulus School lo ricibi su hardin di alimentacion**

pagina 2

- **12 Hours di Aruba ta bolbe na 2024**

pagina 17

- **Studiantenan di UA a haya presentacion di concepto di ley di Derecho di Naturalesa**

pagina 3

Aruba cu caso di Dengue interna na hospital



pagina 7



Pagina 9

President di parlamento Hulandes preocupa tocante influencia Ruso den eleccion binidero

Argentina a solicita pa ta “socio global” di NATO



Pagina 10

Un anochi pa recorda esnan cu a dedica pa papia y skirbi idioma Papiamentu

Diamars dia 16 di april ultimo Fundacion Corector di Papiamentu a organisa un anochi di dedicacion y recuerdo dedica na Ramon Todd Dandaré Mag. Ling., Drs. Mario Dijkhoff (d.f.m.) y Sr. Pedro Velásquez (d.f.m.), e tres docentenan cu a duna e curso di Corector di Papiamentu na 2001/2002.

E anochi aki tabata pa recorda e impacto cu e docentenan aki tabatin riba e cursistanan cu te dia di awe ta dedica nan mes na papia y skirbi idioma Papiamentu corectamente. Asina e corectornan a keda traha bou di e nomber Grupo Corector di Papiamentu cu a bira Fundacion Corector di Papiamentu y ta haciendo trabou di coreccion pa esun cu ta desea esaki.



Tabata un anochi di kita sombre y esnan presente por a disfruta di charla y presentacion interesante y por a haya sa mas di e personanan aki.

Sr. Sergio Velásquez, a conta un tiki di bida di su tata y tambe a splica di su tata como poeta. Gregor Dijkhoff di Dijkhoff Papiamentu Cursussen a papia di su tata y publico por a haya sa mas di bida

di Mario, el a conta diferente anecdota cu a pone e publico hari na smaak.

Tambe Sra. Linda Richardson a haci presentacion di su buki di terminologia trilingual den

area di derecho y huicio penal y el a conta di su plannan pa aña di Papiamentu tambe.

Fuera di nan tabatin declamacion di poesia di dos corector y di mes esun cu no por a keda afo ta e Maestro Ramon Todd Dandaré cu a cera e anochi aki, semper Ramon cu su charlanan interesante cu a laga e publico cu gana di scucha mas.

E biaha aki Ramon a papia mas di su poesia cu el a skirbi den añanan 70 cu e titulo 'Isla di mi' y cu Sr. Frank Williams a traduci'e na Ingles, Sr. Frank mes a haya e oportunidad di declama esaki.

Minister di Enseñansa, Sr. Endy Croes, a entrega un reconocimiento di gradicimento di parti di FCP na Sr. Ramon Todd Dandaré, un reconocimiento postumo na Sra.vda. Francisca Velásquez y na Sr. Gregor Dijkhoff, yiu di Mario.

Durante e anochi tambe, manera custumber, FCP a reparti un publicacion completamente gratis na tur presente.



Diasabra St. Paulus School lo ricibi su hardin di alimentacion cu e proyecto di agroforesteria sintropico

Proyecto di agroforesteria sintropico ta conitnua. Diasabra 20 di arpil St. Paulus School ta e proximo scol ta ricibi su hardin di alimentacion riba tereno di scol y ya caba preparacionnan a cuminsa pa esaki.

E proyecto di agroforesteria sintropico ta un proyecto unda e scolnan cu ta participa ta ricibi sosten tanto for di Santa Rosa Aruba y Living Soil, como tambe for di Gobierno di Aruba pa desaroya un hardin cu ta provee alimentacion y asina inculca e valor pa agricultura den e futuro generacion pa medio di tecnicanan sostenibel.

Aña pasa dia 1 di november Gobierno di Aruba a lansa e proyecto aki y a lansa e plataforma cu a duna oportunidad na e scolnan basico pa regis-



tra y participa na e proyecto aki. Dia 18 di januari a traves di un conferencia di prensa Minister Ursell Arends a anuncia e inicio oficial di e proyecto y e prome scol cu a ricibi e hardin di alimentacion, cual tabata Scol Basico Washington.

Den luna di maart caba Scol Bascio Washington a celebra un logro im-

portante. Tabata trata di e prome cosechanan di e hardin di alimentacion di e scol aki.

Na mei di 2022 Living Soil Aruba a realisa un di e prome proyectonan di agroforesteria na Prinses Amalia School. Minister Arends a bishita e proyecto y a expresa cu esey ta loke tur e scolnan basico na Aruba tin mester y aworaki e proyecto di agroforesteria sintropico na scolnan basico a bira realidad.

E scolnan basico cu ta bay ta participando den e proyecto di agroforesteria sintropico ta Scol Basico Washington, Scol Primario Kudawecha, Colegio Hilario Angela, Colegio Conrado Coronel, Pius X School, Scol Caiquetio, Sint Paulus School, Play2Whizz

Campus, Scol Basico Dornasol, Scol Paso pa Futuro, Mon Plaisir School y Grof Van Zinzendorf.

St. Paulus School ta e siguiente scol cu ta bay ricibi su hardin di alimentacion danki na e poryecto di agroforesteria sintropico. Pa haci esaki posibel nan ta rekeri di boluntarionan pa participa den e plantacion di e hardin di alimentacion diasabra awo. Tur cu ta interesa di brinda apoyo y sosten por registra pa asina participa y yuda St. Paulus School yega na e meta.



Studentenan di Universidad di Aruba a haya presentacion di concepto di ley di Derecho di Naturalesa

Ayera mainta na Aula di Universidad di Aruba studentenan y docentenan a haya un splicacion pa loke ta trata e consulta di proyecto di ley di Derecho di Naturalesa caminda nan a trece dilanti nan opinion, dudanan y sugerencia tocante e topico aki den cual te ainda comunidad por duna su feedback online hasta dia 21 di april.

Riba e website di www.publico.aw esnan interesa por revisa e propuesta di ley di Derecho di Naturalesa y comparti nan opinion y sugerencianan por medio di e formulario disponibel, e feedback colecta lo yuda duna forma na un ley mas robusto y efectivo.

Pa fomenta un nivel mas amplio di participacion y transparencia, e ultimo dia pa entrega feedback a ser extendi te cu dia 21 di april, dunando e comunidad mas oportunidad pa aporta na e desaroyo legislativo.

E fecha di 21 di april ta un dia prome cu e celebracion di dia di mama tera, y ta marca un aña desde cu e iniciativa legislativo aki a ser entrega.

Redactor di Bon Dia Aruba tabata presente den e consulta aki na Universidad di Aruba unda a logra entrevista Carlos Guiano ken ta fungi como legal and policy advisor di Ministerio di Transporte, Integridad, Naturalesa y Asuntonan di Adulto Mayor, tambe e ta esun cu a duna un splicacion amplio riba e tema na studentenan y docentenan caminda el a señala cu esaki ta un concepto di ley cu nan kier a introduci pa Ministerio di Integridad pa loke ta trata consulta.

“Te ainda na Aruba no tin un custumber pa ora tin un ley nobo of cierto ideanan pa maneho nobo cu ta tuma tempo pa echt scucha for di pueblo kico nan pensamentonan of feedback ta pa tene esey na cuenta, esaki tin di haber cu naturalesa pero na mesun momento, e ta un prueba pa nos y refina e proceso di haci un consulta den e proceso legislativo y nos kier haci’e pa maneho tambe específicamente riba derechonan di naturalesa pa incorpora esakinan tambe den derecho humano y derecho na un medio ambiente limpi, saludabel y sostenibel cu tambe ta un derecho humano y hinca esey den constitucion,” Guiano a declara.

Esaki ta un fase di consulta, e



concepto cu nan tin awor ta bay cambia cu e feedback cu nan lo a ricibi durante ultimo siman “nos a haya hopi bon punto, nos a haci sesionnan pa publico henter na diferente MFA, sesionnan di consulta cu gremionan, unda nos a haya preguntanan valido, tin biaha mi ta gara nan un tiki offguard pasobra nan ta wak un representante di gobierno como hende cu ta bay defende gobierno pero, juist mi t’ey pa scucha kico no ta bon pa e concepto, con nos por haci’e miho, ki falta di claridad por tin pa nos yega na un producto miho cu esun cu tin awor,” el a sigura.

Pa nan esaki ta hopi great debi cu nan a haya un feedback caba cu cierto adaptacion lo tuma luga y awor nan a haya e oportunidad pa haci esaki na Universidad di Aruba pero e consulta oficial ta keda riba www.publico.aw den e website aki por donwload e concepto di ley, e memorie van toelichting, e cual ta un splicacion di e ley y por yena e formulario pa duna un comentario, sea riba cada articulo of en general.

Segun Guiano a informa, inkietud di comunidad ta varia hopi, tin hende cu ta pro naturalesa cu kisas ta bisa cu esaki no ta bay cana suficiente leu of cosnan no ta cana suficiente lihe, tambe tin biaha tin expectativanan cu si por logra incorpora esaki den naturalesa ainda tin hopi problema cu no ta soluciona “y tin hopi trabou pa haci, e ta eigenlijk un base pa un vision nobo y con nos ta bay anda cu naturalesa, pero di otro banda, tambe tin preocupacionnan cu si esaki ta bay stop desaroyo economico, esey tampoco no ta e intencion,

e ta pa nos yega na un balans mas miho entre naturalesa, desaroyo y ser humano tambe,” el a bisa.

Intencion ta pa ley por keda cla prome cu eleccion di otro aña, maske e proceso legislativo tarda awor ta e fase di consulta, despues adaptacionnan, despues ta bay Raad van Advies, consejo consultativo, gobierno tin cu contesta nan, despues parlamento, parlamento ta manda e preguntanan y gobierno ta contesta pa por trat’e.

“E ta un proceso cu ta cana su caminda den caso aki, nos mester di dos tercera parti di sosten den parlamento y pa un bon motibo tambe den un fase hopi trempan minister Ursell Arends hunto cu bureau, conseheronan y personanan local a bay parlamento for di 21 di april 2023 pa presenta e prome concepto”. Guiano a bisa.

Algun estudiante ta di opinion cu esaki ta un sesion informa-

tivo tocante loke nan ta expect di haci den e Constitucion di Aruba “mi ta haya cu ta algo hopi necesario vooral cu nan mes ta bisa den presentacion, cu nos como hende ta dependiente di naturalesa pa nos por progresa y nos por biba,” Abigayle Domacassé, estudiante BA3 di facultad di Sistem a expresa.

Como estudiante di Sistem e ta considera cu ta importante pa haya un manera pa busca un balans “pa por enfoca riba loke a nos mester como humano y loke naturalesa mester, pa nos tur por sigui biba cu otro.”

Leonardo Figaroa ken ta un estudiante di ley a sigura cu esaki pa su persona ta un bon iniciativa, “pa nos wak con gobierno y vooral e ministerio ta buta atencion pa hancra un derecho asina importante den nos constitucion, segun ma compronde nos ta e di dos pais na mundo despues di Ecuador, pero alabes como

politico mi tin algun preocupacion, ken ta bay ehecuta e control? Si nos ta wak un situacion manera Bubali plas, por ehemplo, e orador ta bisa cu nan ta bay hancr’e den e constitucion cu un ciudadano por bay corte pasobra e ta sinti cu gobierno cu su accionnan ta viola su derecho humano, na mesun momento como politico e ta bira preocupante pasobra cu mi ta kere cu minister no ta splicando con nos ta bay duna e ley aki bida, imagina e ciudadanonan di Parkietenbos cu lo por usa e ley aki y bisa cu maneho di dump ta bayendo contra nos derecho, por ehemplo, e pregunta di unda nos ta bay saca e fondonan pa por paga un daño y perhuicio?” Figaroa a expresa.

Di su parti, Kiara Arends ken ta un ex-estudiante di Universidad di Aruba a sigura cu el a haya invitacion pa ta presente e dia di ayera caminda el a declara cu esaki ta hopi bon pa “naturalesa haya su human right, nos como ciudadano ta bira e ora ey parti di naturalesa en bes di wak naturalesa como algo cu ta pertenece na nos, mi ta kere esaki ta hopi great vooral pa preserva,” el a comenta.

Segun Arends, ta importante pa wak con e ley aki ta bay wordo implementa mirando cu Aruba ta bay bira e di dos pais na mundo cu ta bay haya un ley asina aki “nos no sa kico e consecuencianan directamente lo ta ainda kiermen, ta importante pa nos wak na Ecuador con nan a tum’e y tuma ehemplo di lo cual a bay bon y lo cual a bay malo y asina yega na un ley cu ta mas specifico posibel.”



AVP preocupa cu apesar di surplus di 50 miyon florin, AZV no ta cubri hopi remedi

Ayera mainta lider di partido AVP, Mike Eman, hunto cu coleganan Mervin Wyatt-Ras y Clifford Heyliger a tene un conferencia di prensa dilanti di oficina di AZV pa expresa nan preocupacion pa loke ta e situacion cu remedinan cu no ta wordo cubri, mirando e ultimo informacion birnda pa e director di AZV indicando cu e organo tinun surplus di 50 miyon florin.

Eman, ken tambe tabata compaña pa algun pensionado como otro ciudadanonan, a remarca su preocupacion “pa e hecho cu Aruba ta bibando momentonan sumamente dificil” caminda cu un gran cantidad di ciudadonan di menos recurso y pensionadonan mester paga diferente remedinan cu ya no ta wordo cubri mas pa AZV.

“Den AZV y den Cocoloshi ta wordo bisa cu tin un surplus di 50 miyon florin. Nunca antes tabatin e pensamiento cu AZV mester ta un instituto cu ta traha cu surplus camidna cu ta kita remdi, kita specialisacion di esnan cu mester di specialistanan, esnan cu mester acceso rapido na cuidio medico cu ta wordo corta y remedinan mester wordo paga y na otro banda ta bisa cu tin un spaarpot di 50 miyon florin. Algo totalmente incapetable, e ta haci nos pueblo hopi dolor, e ta causa hopi sufrimento, e ta causa hopi disgusto tambe den e comunidad aki,” el a señala.

Eman a menciona cu el combersa cu ciudadano- y boticarianan cu a dunele e lista di remedinan cu e ciudadanonan, cu no tin placa caba y cu ta bibando cu un deficit di 1300 florin pa luna, mester paga pe.

El a resalta cu ora un ciudadano mester remedi, e no por paga pe y e tin cu bay cas sin e remedi aki, “e ta un crimen contra e salud di nos hendenan,” el a bisa. “Nos a bisa caba sra. Evelyn Wever-Croes ta hortando e futuro di e pais aki y cu e medidanan aki e ta hortando e porvenir y salud di e pueblo aki, specialmente di esnan cu menos recurso,” el a agrega.

E lider di AVP a expresa cu e ta un “crimen” cu e Gabinete Wever-Croes a kita e placa di



AZV unda antes tabatin un landsbijdrage pa yuda AZV y aworaki AZV ta haci ganashi y e ganashi ta bay wordo inverti mientras cu tin hende sufriendo den e comunidad pa motibo cu tin hopi remedi cu no ta wordo cubri mas.

“Wak e cifranan di cuanto hende ta fayeciendo na e momentonan aki, ken ta responsable pa esaki si bo tin 50 miyon florin surplus,” Eman a cuestiona.

Mimebro di partido y parlamentario Mervin Wyatt-Ras a enfatisa cu mientras gobiernu “ta gaba cu tin un surplus, di otro banda e surplus aki ta un deficit den e cartera di e ciudadanonan. E gobiernu aki a conduci na cu e salud di nos pueblo ta bay atras.”

El a expresa, for di su punto di bista, cu e gobiernu no ta traha cu vision y cu nan “ta castiga e pueblo.”

“Tin un surplus y ta bay coy esaki spaar, mientras tanto hendenan ta bira malo y muri,” el a remarca.

Den nos edicion di diabierna 12 di april, relaciona na e mesun tema di AZV, nos a publica un articulo di e analista Simon Waslander, ken a señala cu pa 2035 AZV ta bay falliet.

El a indica cu den e relato financiero mas recien di AZV (2023), cu a wordo publica e siman pasa, tin un grafico cu AZV mes a traha cual, el a remarca a lague “den shock.”

Waslander a remarca cu e grafico ta uno simpel pero cu consecucionnan masha

profundo mes y no ta hayando ningun atencion di nivel haltu.

“Pa ta duidelijk e siguiente grafico ta muestra cu pa 2035, tur e reservanan di AZV lo a caba. Den otro palabra, AZV lo bay failliet pa 2035,” el a resalta.

El a menciona e rapport di Aruba Bird Life Foundation cu ta muestra cu aproximadamente 15,000 pa 20,000 hende extra lo mester bin Aruba pa traha den e sector di turismo pa si e cambernan extra lo bin. Den eskai el a indica cu no por lubida cu mayoria di e trahadornan lo ta di nivel di salario minimo of casi asina abou, pero nan lo haya derecho inmediato riba AZV y SVB.

“E fondonan ya caba ta un time bomb, si e escenario cu ABL Foundation ta pinta ta gasolin lo tira riba e candela,” el a enfatisa.

Waslander ta splica cu e cal-

culacionnan probablemente di AZV ta asumi cu no lo bin niun recesion economico den e añanan binidero, pero el a cuestiona kico lo pasa si un recesion global of un ola grandi di inflacion afecta Aruba y full mundo. “E ora e proyeccion lo bira mas scur ainda,” el a subraya.

Mediante un comunicado di presna director di AZV, Edwin Jacobs, a contesta e articulo di Waslander sigurando cu no tin motibo pa crea duda den e posicion financiero di e fondo di AZV.

Banda di presenta e relato financiero 2023, AZV a presenta tambe e instrumento di maneho nobo cu a introduci oficialmente e aña aki pa reemplasa e recorte di 60 miyon florin den gastonan, esta su Cuadro Financiero Multi Anual (CFMA).

Jacobs a splica cu un parti esencial di e CFMA ta e modelo di proyeccion di gasto

y entradanan cu a keda desaroya pa expertonan local; tanto di den AZV como pafor di AZV. El a resalta cu e modelo di proyeccion aki, AZV ta haya na su disposicion un instrumento valioso pa sigui mancha e fondo pa futuro.

Durante e conferencia di prensa AZV a presenta tambe e prome resultado di e modelo di proyeccion. Jacobs a splica cu den e grafico, e grafico cu Waslander a menciona, a muestra con e expectativa ta pa loke ta e desaroyo di tanto e resultado como e reserva di e fondo te aña 2040.

El a sigui splica cu e proyeccion aki ta indica cu despues di crea reserva e proximo añanan, memey di añanan 30, e reservanan lo agota, locual Waslander a señala, y lo depende atrobe di contribucion di gobiernu.

“E proyeccionnan ta implica un tarea importante pa maneho di e fondo. Di un banda, gobiernu lo mester sigui esforza pa mehora e cumplimiento cu e leyman cu ta percura pa entrada pa e fondo. Di otro banda, OE AZV mester keda esforza su mes pa haci e sector di cuidio medico mas eficiente pa asina contene (na un forma responsabel) e crecimiento di e gastonan. Pues, a base di maneho, por pone cu e agotamento di e reservanan ta keda posponi te un momento mas laat den tempo,” Jacobs a remarca.

Tur esaki ta informacionnan preocupante cu di tur banda cu wak e, tin un efecto pisa ariba ciudadanonan di Aruba, cu den su gran mayoria ta depende di AZV pa por cubri nan necesidadnan medico.



Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart

Redaccion
noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figueroa (closer editor)
Leo Maduro
Andreina Morillo
Raisa Montilla
Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta
sulaika.croes@cspnv.com

Sulaika Croes

Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Associated Press
Ret Karibense
Data Key

Afiliacion
Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.



E tendencia profundamente espantoso di Aruba su reserva monetario

Un hecho cu tin mi persona sumamente preocupa y cu honestamente mi tin miedo di skirbi publicamente over ta cu Aruba su reserva monetario ta bahando desde 2022. E conclusion aki ta basa riba e rapportnan oficial di Banco Central di Aruba. Mi persona a alerta ambos MinPres, MinFin, MinEZ di aña pasa caba via comunicacion inoficial di WhatsApp, nunca a haya ningun forma di respuesta riba e mensahenan aki.

Aruba su economia supuestamente ta un motor v8 y toch reserva ta bahando.

En berdad turismo ta bayendo relativamente bon y si nos kere nos gobernantenan Aruba su economia ta bezig ta draai riba nivel record. Pero si nos analisa e rapport mas recien di Centrale Bank van Aruba, esta e "Press Release Monetary Policy Committee January 2024", nos ta observa e grafico riba pagina 2, cu ta muestra duidelijk cu Aruba su "official reserves" (esta e linea geel) ta bahando desde medio 2022 caba. Tambe ta nota cu e linea geel ta sumamente cerca di e linea gestreep berde, cu ta indicando cu e reserva ta yegando un nivel relativamente preocupante. Laga mi bisa duidelijk cu esaki ta un grafico di CBA mes y no ta ningun calculacion of berekening di mi persona.

Kico lo pasa si inflacion global hisa of economia mundial slow?

Dus nos por nota cu nos reserva monetario ta bahando, esaki ta un hecho.



Pero loke ta hopi espantoso ta cu relativamente economia global ta suppose "OK" ainda. Mi persona a adverti den diferente publicacion cu inflacion lo hisa y probablemente economia mun-

dial lo slow significantemente. Kico lo pasa e ora cu e reserva monetario?

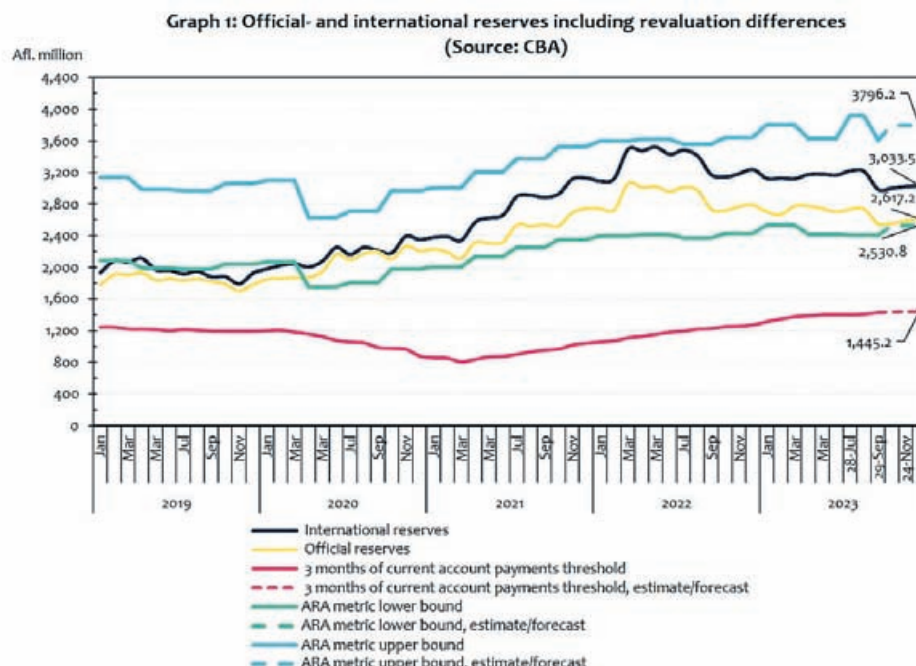
Aunke mi persona no lo bay specula publicamente over esaki, lo nota si, cu si e tendencia aki den Aruba su reserva monetario sigui, e lo posiblemente bin cu consecucionan. Pero siguramente e no ta na su luga, pa mi persona specula over esaki. Ta gewoon nota un hecho cu e reserva monetario a baha terwyl cu economia di Aruba suppose ta draai bon.

Struisvogel Politiek

Loke ami ta wak cu ta e problema mas fundamental na Aruba ta, cu e "kader" di nos isla simplemente no ta dispuesto pa bisa e hechonan manera nan ta sin cu ta "sugarcoat" tur cos. Nos no ta dispuesto pa bisa cu edad di pensioen lo mester hisa por ehempel of cu premies di AZV lo mester hisa den futuro. Riba dje, ban no lubida e pakete Draconico ta wardando Aruba, esta e "Landspakket", cu tambe por simplemente haya riba website di Rijksoverheid di Hulanda. Ta hopi medida ta na caminda.

Dicon nos no por simplemente bisa pueblo e berdad sin hunga Sinterklaas cu eigenlijk no por parti ningun regalo tampoco:

"Aruba ta den un situacion hopi hopi dificil, nos tur lo sinti e efectonan di esaki e añanan binidero. Tin luz na e fin di e tunnel si, danki na innovacion tecnologico. Hunto nos lo surpasa e retonan aki como pais aunke nan lo encera sacrificianan riba termino cortico."



E Ministerio y Fondonan pa Promocion di Ironia

Instituto cultural na Aruba mester stop di limita crecimiento di cultura

Skirbi pa Arturo Desimone

Awendia tin un sector cultural na Aruba cu no kier evolucion. E articulo aki ta propone pa e organisacionnan cultural bira mas flexibel of cambia nan reglanan anticua, pa nan sigui ta relevante.

Ironicamente, sector cultural ta actua hopi biaha manera un obstaculo cu ta preveni florecemento di interes y fomentamento di apetito pa cultura cerca e publico multi-generacional. Nos hobennan specialmente tin un interes cada biaha mas grandi den cultura y lesamento, pero nan no ta wordo stimula of satisface cu e productonan conservado existente. E carecemento aki tin varios origen.

Ban wak un ehempel: un autor kende no ta biba mas henter aña na Aruba pasobra e ta traha afo, sinembargo a skirbi su prome buki di poesia na Papiamento den e ortografia etimologico di Aruba, despues di a produci varios obra na Ingles y na Spaño. Logicamente e kier publica e buki aki na su isla natal. Su isla, na unda, menos logicamente, 1) no tin cas editorial pa produci buki y 2) tampoco no tin tienda specialisa den bendemento di buki. Kico e autor tin cu haci anto? E ta busca un cas di imprenta den exterior, cu ta dun'e un oferta pa imprimi e bukinan y pa manda nan Aruba. E escritor ta acerca UNOCA cu un peticion pa subsidio: e ta entrega su manuscrito hunto cu varios carta di recomendacion skirbi pa algun autor local reconoci y un carta di un papiamentista estableci, kende ta aproba e obra. Asina mes e autor ta haya sa di e directiva, cu pasobra e no ta inscribi mas como habitante permanente di Aruba, su aplicacion no ta legitimo y p'esey e no ta bin na remarca pa haya yudansa pa haci su soño bira realidad economicamente, despues di hopi trabou. Diripiente e hecho di a nace y a lanta na Aruba ta irelevante. E artista den cuestion a wordo invita pa presenta su obra na e festival internacional di poesia na Medellin, e mega-evento literario mas famoso na Latino-America y Caribe. Es mas, Medellin ta un ciudad cu ta gosa di hopi turismo Arubiano. Pero e autor Arubiano lo presenta su obranan publica na Ingles y na Spaño so, pasobra e lo no tin un buki profesional na Papiamento pa e muestra e publico

bishitante internacional di e feria. E publico sin duda lo a keda fascina cu e fenomeno maravioso cu yama Papiamento, pasobra kisas nan no tabata sa di e existencia di e lenga aki mes. E situacion ironico aki ta djis un ehempel mas di e pobresa imaginativo di cierto instituto cultural Arubiano kende supuestamente ta defende "yiu di tera" contra...e mesun yiu di tera.

Mayoria di pais cu tin un fundacion of ministerio cultural, ta reconoce nan ciudadanonan, hasta ora nan no ta biba tur ora na nan pais natal. Pero den caso di Arubiano y Antiano e cuestion di identidad ta menos cla. Un Arubiano no tin paspoort Arubiano. Esnan cu no ta registra mas na Censo burocraticamente ta stop di existi como Arubiano. (E problema aki no ta aplicabel solamente relaciona cu actividad artistico.)

E racionalidad di e politica aki di e fondo ta, cu asina supuestamente mester proteha "mercado literario" na Aruba. E splicacion aki ta implica dos fantasia: 1) cu na Aruba ta existi un "mercado literario" y 2) cu stranhero of migrante lo siña adkiri un nivel avansa di Papiamento y hasta skirbi buki na Papiamento pa asina haci negoshi, hortando e fondonan destina p'e legitimo yiu di tera. E mentalidad aki ta ignora con den historia di hopi pais hopi di e produccionnan literario mas importante a tuma luga den exilio.

Literatura Cubano no lo existi sin e añanan productivo cu poeta y ensayista José Martí a pasa na New York. Literatura di Puerto Rico y di Trinidad entre otro isla Caribeño nunca lo a florece sin autornan cu a biba y a produci den e diasporanan isleño na Merca y Inglatera. E novelistanan y poetanan Irlandes mas grandi y di mayor influencia, e.o. James Joyce, tambe a skirbi den exilio of den stranheria tocante nan isla domina. Historia literario ta colma cu ehempel di tur pais. Pero e logica administrativo di UNOCA no conoce e relacion entre literatura, lenga y migracion. E politica anticua aki di trata yiu di tera Arubiano manera hende cu a desaparece of cu ta irreal na momento cu e embarca pa un biahe largo (sinembargo cu e intencion di regresa) tin efecto

dañino. Mayoria di isleño universitario ta den exterior, bibando leu di nan isla. Pa cualke pueblo e generacion di hoben universitario ta esencial pa preserva e candela di lenga y cultura y consciencia intelectual, pa skirbi den idioma materno (maske nan ta studia den stranheria) y pa edita revista manera e revista literario Kambio di añanan 60, asocia cu e generacion di e poetanan Arubiano Henry Habibe y Federico Oduber y Antiano manera Frank Martinus Arion. Alabes, Hulanda ta satura mercado cu subsidio pa stimula skirbimento na Hulandes. E reconocimiento di Nederlandse Letterfonds di Papiamento como un otro idioma di reino band'i Hulandes y Fries, ainda no ta henteramente oficial. Na Hulanda actualmente tin Yiu di Korsou kende a bira famoso skirbiendo na Hulandes: Radna Fabias y Gershwin Bonevaccia, entre otro, ambos hoben, por biba di nan carera di poesia y dramaturgia na Hulandes. Nan ta exitoso, maske nan publico Europeo ainda por tin e ilusion cu "jullie praten toch gewoon Nederlands", of cu nos ta comparti e situacion linguistico di Surnam.

Asina publico lector Hulandes di e autornan isleño (specificamente esnan kende a bandona Papiamento henteramente riba e trayecto di "integracion") ainda por preserva nan prehuicio cu Papiamento ta un "taki taki" of "straattaal" subdesaroya. Leuk, toch? Tin riesgo cu estudiante y emigrante Arubiano y Antiano na Europa cu no por publica den diaspora na Papiamento, si ta wordo tenta cu subsidio pa publica na Hulandes. E falta di consideracion di fondo Arubiano p'e diaspora isleño no ta "proteha" mercado local: al contrario, e ta trece mas fragmentacion.

Ta straño cu na Aruba, un isla colma cu monumento cu nificacion politico, ta mantene yen di codigo asina arbitrario pa determina ki ora identidad di un Arubiano ta stop di existi of si e ta bira un ser fantasma unabes el a pisa flur di aluminio di un avion. Na luga di proteha un "mercado local literario" inexistente (e 'librerianan' na Aruba ta bende mas potlood y souvenir cu buki!), dicon no fomenta literatura na Papiamento? Ban wak un ehempel triunfante di exterior: e "Academie du Langue Française" ta traha pa fortalece arte na lenga Frances unda cu ta: nan directiva ta lesa e bukinan di autor Francofono mundial, nan no ta lesa e cedula, ora di haci decision di premia un obra. E Academia Frances ta kere cu idioma Frances por sobrevivir miho asina. Con un lenga di un pais chikito (manera Papiamento) por sobrevivir awendia cu un politica asina robes?

Nos micromundo cultural ta bula entre actitudnan extremo y contradictorio. Ta promove y fomenta un arte y

artesania conservado, tradicionalista y etnico Arubiano, sin trata di crea cos nobo cu ne: sin tripi di genera dialogo entre tradicion y modernidad. Ma ora nos eleva tradicionalismo y ultra-localismo etnico, na mes momento ta promove un relacion exclusivo di dependencia di artista di Hulanda, invita pa residu den "tropisch Nederland" cu yudansa di Mondriaan Fonds entre otro, pa bin organisa tayer, mescos cu a importa meneer of juffrouw di scol antes. Ta parece un tradicion misionero escolar entre Hulanda y su excolonia, loke ta laga nos lubida cu por tin potencial pa otro intercambio cultural mas saludabel y moderno. Nos ta keda stanca den e patronchinan conoci, maske nan biehes no por logra motiva of inspira e generacionnan nobo, si nunca no purba di habri nos bentana pa otro geografia, otro bista menos colonial (aunke kisas menos comfortabel). E practica misionero aki a wordo internalisa na Aruba y alabes na Corsou, na unda e institutonnan ta trece artista Hulandes pa duna les na nativo. Dicon no ta laga por ehempel un artista di Hapon of di Irlanda bin duna tayer? Un Irlandes por ta mas curioso pa investiga Aruba, pa e por compara y distingui dos isla excolonia.

Na Corsou tur aña ta celebra un festival literario yama "Wintertuin" (idea di e director Frank Tazelaar di Arnhem) na un isla cu no conoce e fenomeno "winter". Tazelaar ta promove tayer terapeutico pa motiva e hende Caribeño pa skirbi na Hulandes: e kier acerca e hobennan mas talentoso di Caribe pa nan bay studia skirbimento na su programa academico na Arnhem. Te ainda e winter di Tazelaar no a dal Aruba cu su sneu literario.

Hopi biaha e institutonnan isleño a scoge e ruta bieu y gasta. Na un banda nan ta haci cultura mas introvert y limita. E identidad ta bira mas fragil pa esnan cu ta biba den exterior y no ta haya reconocimiento. (Corda cu hopi Arubiano mester bay bin, pasobra no tur hende por biba di economia turistico.) Alabes, nan kier trece mas conocimiento y mas autoridad Hulandes pa prepara nos hubentud p'e migracion casi-obligatorio pa Hulanda. "Fly KLM!" Net ora cu Hulanda ta enfrente desafio historico despues di e victoria di Wilders, loke ta un señal sigur cu un caracter ambiguo: e Hulandesnan no ta pasiona pa sigui explora multiculturalismo cu nan excolonia. Arubiano no mester scoge entre un ultra-localismo brabo y burocratico y un auto-colonialismo ciego. Tin otro caminda mas liber y creativo. Si e institutonnan no kier flexibilisa cierto custumber protocolar dañino, mester bin cu institucion y fondo nobo, cu vision menos pover y cu mas curashi y imaginacion: mescos cu un artista pragmatico.





MEGA PLUS

Awo cu 2 florin mas, bo por gana e

*** Afl. 470.000,-**

*** Afl. 370.000,- + Afl. 100.000,- extra**

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

MEGA PLUS



HUNGA AWO



Cuenta anual di Imsan 2023 ta mustra logronan remarcabel y compromiso na excelencia

Ayera mainta Minister Dangui Oduber a ricibi bishita di dr. Rajnherc, director di Imsan y tambe miembro di hunta di supervision, Sr. Jimenez, pa orguyosamente entrega e cuenta anual di aña 2023 na Minister di Salud. E cuenta anual ta refleha con Imsan a destaca cu un aña di logronan significativo y un compromiso pa brinda cuida di calidad na e comunidad di Aruba.



Na 2023, Imsan a logra di ricibi e prestigioso Gold Seal of Approval for di Joint Commission International (JCI). E acreditacion distingui aki ta sirbi como un prueba di Imsan su compromiso na e standardnan internacional pa calidad y seguridad den cuidado di salud, reafirmando Imsan su dedicacion na excelencia

den cuida di pashent.

Ademas, Imsan a inverti den infraestructura door di adkiri ekiponan esencial pa efectua cirugianan di wowo y sosteniendo e demanda creciente pa operacionnan di wowo. E avancen aki no solamente ta pa mehora e capacidad di e instituto, pero tambe ta sig-

ura cu e pashentnan ta ricibi e standardnan mas halto di cuida.

Pa reforsa ainda mas e compromiso pa mehora e servicio di salud, Imsan a obtene financiamiento di 4.1 miyon florin for di AZV pa e aña 2024. E sosten financiero aki lo wordo utiliza pa adkiri

ekipo adicional pa e seccion di diagnostico di e centro di wowo.

Adicionalmente, Imsan a ordo dos ambulance nobo, cu ta planifica pa yega na Aruba pa fin di Augustus 2024. E adicionnan aki lo reforsa e servicio di emergencia medico, sigurando transporte rapido y confiable pa pashentnan cu ta sufrir di obesidad.

Na 2023, Imsan a atende un remarcabel 16,000 pashent door di su departamento di emergencia, a efectua 1,200 cirugianan di catarata, y a administra terapia di radiation na 250 pashent. E cifranan aki ta enfatisa e rol importante di e instituto den brinda servicio di salud esencial na e comunidad Arubano.

Minister di Salud a termina e



reunion elogiando e logronan di Imsan y a extende gratitud na e personal dedica kende nan esfuersonan a contribui na exito di 2023. Mirando padilanti na 2024, Minister Oduber a expresa confianza den e capacidad di Imsan pa sigui entrega cuida excepcional y a encurasha e team pa persigui nan metanan cu curashi y determinacion.

Aruba cu caso di Dengue interna na hospital

DVG ta alerta comunidad pa yuda stop e transmision di Dengue

Manera anteriormente indica den un comunicado Departamento di Salud Publico (DVG) ta monitoreando e situation di Dengue na Aruba di serca. Den cuadro di esaki DVG ta informa cu dos persona infecta cu Dengue a wordo interna den hospital. Un di e personanan aki ta bek na cas, y e otro ta sigui interna cu complicacionnan serio debi na Dengue. Por a verifica cu ningun di e personanan aki a biaha recientemente, indicando cu ta trata aki di dos caso di Dengue di transmision local. DVG ta informa tambe cu ta observando mas caso cu ta di spera-of cu ta normal-pa e temporada aki.

Ta conseha publico pa keda atento di sintomanan di Dengue manera keintura, dolor di cabes, biramento di stoma of sacamento, diarea, dolor di curpa, dolor di wowo, rash. Si tin sospecho di infeccion,



consulta cu bo dokter di cas. Ta importante pa bo informa bo dokter di cas ki dia bo a cuminsa sinti malo pa asina e por laga haci test nan adecua di laboratorio.

DVG ta haci un yamada na pueblo pa nos sea responsabel y alerta pa hunto nos elimina criadero di sangura. Pa cu esaki ta esencial pa nos sigui e medidanan preventivo:

- Controla tur caminda paden y/of pafo di cas, trabou y scol unda cu por tin awa para manera hemchi, barinan, bakinan, etc. y tira

esaki afo;

- Trata obheto cu tin awa constant aden cu "korreltjes" special pa mata e larva di sangura cada 14 dia;

- Proteha bo mes contra picanan di sangura. Gele Koorts Muskiet Bestrijding (GKMB) pa algun siman caba a intensifica nan controlnan y medidanan preventivo, teniendo na cuenta e cantidad creciente di casonan na Aruba. Pa yuda comunidad den e prevencion, GKMB lo contribui cu saconan cu "korreltjes" special pa mata

e larva di sangura. Por tira e "korreltjes" aki den hemchi, bari y bakinan di mata cu tin awa constant aden y na unda e sangura por pone webo. E "korreltjes" aki ta obtenibel na oficina di DVG na Oranjestad cerca nos recepcionista di dialuna pa diabierna di 7.30 a.m. - 12.00 p.m. y 1.00 p.m.- 4.30 p.m. y tambe cerca nos seccion di GKMB na Barcadera 1D di dialuna pa diabierna 7.30 a.m. - 3.30 p.m. E saco cu "korreltjes" ta completamente gratis y por busca 1 saco pa famia/cas/ne-

goshi.

DVG ta haci un yamada na pueblo pa hunto nos sigui e medidanan preventivo y asina hunto nos combati criadero di sangura. DVG ta keda monitor e situacion di serca y lo tuma medidanan adicional si mester.

Pa mas informacion, bishita e Facebook page Directie Volksgezondheid DVG Aruba, follow riba Instagram directie_volksgezondheid_aruba of subi e website www.dvg.aw. Por yama na 522-4200 of e-mail na servicio@dvg.aw.



Control mas estricto y guianan nobo pa autoridad di impuesto di Corsou lo ser crea pa Trona mes

(CuraçaoChronicle) - Alfonso Trona, e hefe di autoridad di impuesto, lo permanece den su posicion y lo mester implementa guianan estricto nobo cu e mes lo por desaroya. Esaki ta loke un carta di Minister di Finanzas Javier Silvania na e hefe di impuesto, como respuesta na audit interno ehecut pa e bureau di accountant di gobierno Soab, cual a expone deficiencianan serio den e trato di impuesto di cierto grupo.

Desde e creacion di e Gabinete di Pisas den juni di año 2021, varios audit interno a ser conduci. E investigacionnan aki a revela medianan di control interno inadecua na impuesto, causando trato preferencial inhusto. Trona awo ta rekeri crea un plan di mehoracion dentro di 2 siman.

Trona tambe a ricibi e tarea di desaroya un codigo di conducta pa tur empleado di e autoridad, incluyendo managernan. Esaki ta di completa dentro di 4 siman y ta inclui training pa mehora resiliencia contra instruccionnan incorrecto.

Ademas, un modelo di evaluacion lo keda introduci pa determina e capacidad di pago pa e pagadonan di impuesto di manera husto. E modelnan aki lo mester keda aplica di manera uniforme pa tur coleccionista y ta anticipa di contribui na un sistema di



impuesto mas husto, segun Silvania.

Tambe, e audit di Soab lo continua y lo keda intensifica. Un campaña di informacion tambe ta den plan pa informa publico tocante e politicanan di coleccion di impuesto y reglanan. Adicionalmente, un hotline lo keda estableci pa e pagadonan di impuesto por "tuma contacto si nan sinti cu nan a ser trata inhustamente."

E pasonan aki ta bini despues di un periodo turbulento den cual un proposicion pa suspende Trona no a ricibi sosten di e Consejo di Minister. Trona su presencia continuo, apesar di e criticanan, ta enfatisa con compleho e situacion ta. Anteriormente a reporta cu e politiconan tin miedo cu Trona lo revela nan propio trato preferencial.

Un proposicion inicial di Silvania pa nenga Trona acceso na su sitio di trabao a keda re-

chasa pa e Consejo di Minister. Vice Prome Minister Ruthmilda Larmonie-Cecilia di partido PNP, entre otro, tabata opone esaki, argumentando cu Trona a tabata victima di humiliacion di parti di e Minister, sinembargo a resulta cu na e momento ey e no a lesa Soab su rapport ainda.

E medianan ta un paso den direccion di mas control y transparencia dentro di e au-

toridad di impuesto. Pa medio di introduci un modelo di calculacion pa determina e capacidad di pago y conduci e audit interno, e medianan ta ser tuma pa limita con arbitrario e autoridad ta y controla e autoridad su podernan bao discrecion. Ademas, e introduccion di un codigo di conducta y training pa empleadonan regularmente lo enfatisa e importancia di cumplimiento cu reglanan y proceduranan.

Permiti Trona, apesar di e fayonan anterior y e falta di accion despues di audit anterior, permanece den e oficina y te hasta duna su persona e tarea di lidera e esfuersonan di mehoracion a ser mira como problematico.

Esaki ta trece dilanti preocupacionnan tocante con efectivo e medianan aki lo ta y si nan ta suficiente pa efectivamente controla e podernan bao discrecion. Tambe ta trece preocupacion tocante e continuacion potencial di e gobernacion problematico bao su liderazgo.

Permiti Trona desaroya un plan pa atende e eronan cu a tuma luga bao su mando y no a ser coregi anteriormente por ser mira como un oportunidad perdi pa berdaderamente tene su persona responsabel y implementa e cambionan structural necesario. Esaki por resulta den disminucion den e confiansa publico y e integridad y efectividad di e autoridad di impuesto.

Polis ta luchando cu control di arma na Hulanda

(NLTimes) - Polis ta luchando pa mantene control riba arma di candela, especificamente e bishita repentino na cada persona cu tin un licencia pa tin un arma di candela cu nan mester ricibi cada 3 año.

Año pasa, alrededor di 20,000 persona mester a ser bishita pero casi 3,000 no a mira un solo oficial, AD y RTL Nieuws a reporta basa riba cifranan cu a pidi polis.

Mas di 65,000 persona cu tin un arma di candela mester ricibi un bishita di polis por lo menos un biaha cada 3 año. Den e ultimo 3 año, un poco mas di 4 di cada 5



a ser bishita. Amsterdam a yega lo mas cerca na e standard cu un tasa di control di 94 por ciento. Limburg y Oost-Brabant tabatin e cantidad mas grandi di problema, cu casi 30 por ciento y 25 por ciento di doño di arma no a ricibi un bishita na cas den e ultimo 3 año.

E supervision no ta optimal, Toon Moeskops, Police Tasks Advisor of the National Police a conta AD. "Si bo mira e cifranan, e ta berdad. Nos tin cu traha mas duro pa por yega na e standard pero nos no mester haci esaki mas negativo di loke e ta. Un cantidad grandi di e doñonan di arma di candela a ricibi un bishita."

E ta un alivio cu Wilders no lo bira Prome Minister segun Secretario di Estado den debate di asilo

(NLTimes) - Secretario di Estado Eric van der Burg, ken ta encarga cu asilo, a yama un “decision excelente” cu e negociadonan pa e Gabinete nobo a dicidi cu e no lo ta un Gabinete Wilders I.

El a bisa esaki durante un debate cu Tweede Kamer tocante e politica di asilo. Tambe el a bisa cu e no lo bira minister di migracion den un Gabinete di PVV, VVD, NSC y BBB.

E lidernan di PVV, VVD, NSC y BBB a keda di acuerdo cu nan lo ta parlamentario y no lo sinta den e Gabinete di e 4 partidonan aki. Esaki a keda cla durante e rapport final di ex lider di negociacionnan Kim Putters dia 13

di maart.

Lider di PVV Geert Wilders inicialmente a responde levemente na e hecho cu e no lo ta Prome Minister si e 4 partidonan logra forma un Gabinete hunto. E interes nacional ta bini prome cu su interes personal, el a bisa riba rednan social. Un dia despues, el a yama constitucionalmente incorrecto y contra democracia cu e no lo bira prome minister. Recientemente, el a bisa den varios momento cu e ta sumamente desapunta y ta haya esaki injusto.

Wilders a responde cu disgusto na Van der Burg su declaracionnan riba X, bisando cu e ta un “homberto chikito spanta.” Segun e lider di PVV, “e ta momento pa e sigui pa-



dilanti rapidamente.” Van der Burg ta miembro di VVD, cu cual PVV ta negociando un Gabinete nobo.

Tweede Kamer no ta contento cu e proposicion di extende e periodo legal den cual e servicio di naturalisacion y inmigracion IND mester tuma

un decision riba e solicitacion di asilo. E motibonan pa esaki ta diferente, sinembargo Kamer ta di acuerdo cu Van der Burg su proposicion no ta e solucion pa e proceso sumamente poco poco. Te ainda no ta cla si e proposicion lo ricibi e sosten di un mayoria den parlamento.

PVV, VVD, NSC y SGP inicialmente a insisti cu mester reduci e fluho di solicitantenan di asilo. Nan lo sostene Van der Burg su proposicion si esaki keda fortaleci y bira mas estricto den cierto puntonan. GroenLinks-PvdA, D6 y SP no lo duna nan sosten na e proposicion.

President di parlamento Hulandes ta preocupa tocante influencia Ruso den eleccion binidero



(NLTimes) - President di Tweede Kamer Martin Bosma a pidi e president di Parlamento Europeo tuma accion pa garantiza e integridad di e eleccionnan Europeo y e candidatonan den esaki. E ta referi na reportahenan di Czech Republic cu Rusia ta pagando politiconan Europeo como parti di un campaña di propaganda.

Den un debate parlamentario tocante e revelacionnan aki, Tweede Kamer, parti di parlamento Hulandes, a aproba un mocion pa Bosma comunica e preocupacionnan aki. El a haci esaki den un carta dirigi ni e president di Parlamento Europeo Roberta Metsola siman pasa.

Cu e eleccionnan parlamentario Europeo na caminda, e actividadnan aki no solamente ta posee un menasa

na e seguridad di e pais y e otro estadonan miembro di e union, sino tambe ta afecta e integridad di e eleccionnan binidero,” el a skirbi. “Den bista di esaki, mi ta pidi pa bo persona tuma accion apropia prome cu e eleccionnan tuma luga y reporta back na nos.”

Bosma a bisa cu Hulanda ta realisa su responsabilidad pa tuma medidanan pa por contraresta influencianan stranhero, sinembargo “e Parlamento Europeo tin e responsabilidad di sigura cu su propio proceso electoral ta transparente.” El a bisa cu Tweede Kamer ta preocupa “tocante e tempo limita cu ta keda pa por sigura cu esey ta e caso.”

E eleccionnan Europeo lo tuma luga for di juni 6 te dia 9 di juni. Votadornan na Hulanda lo haci nan voto dia 6 di juni.



Stichting Onderwijs Combina

Peutergroep Prikichi - Basisschool De Schakel – Schakel College

Zoekt per 1 augustus 2024

Leerkracht primair onderwijs onderbouw volledige betrekking voor 40 uur per week

Basisschool De Schakel en Peutergroep Prikichi zijn particuliere scholen. We werken volgens de eisen van de Nederlandse Wet op Primair Onderwijs.

Met een betrokken team zetten wij ons dagelijks in om goed onderwijs te geven. Je bent proactief en voortdurend bezig met ontwikkelingen in je vakgebied. Hiermee lever je een bijdrage aan de kinderen en je collega's. Ben je op zoek naar een uitdagende baan in een meertalige omgeving en voldoe je aan de functie-eisen, zoek dan contact met ons!

Van de sollicitant wordt verwacht dat hij/zij:

- in het bezit is van een PABO-diploma
- minimaal 3 jaar recente werkervaring heeft op een Nederlandse school
- buitenlandervaring heeft, dan wel affiniteit met het Caribisch deel van het Koninkrijk
- affiniteit en bekendheid heeft met het onderwijsprofiel van de stichting met een inspirerende visie op onderwijs
- uitstekend op de hoogte is van de huidige ontwikkelingen in het Nederlandse primair onderwijs
- een uitstekende beheersing heeft van de Nederlandse taal
- ervaring heeft met meertalige leerlingen
- in staat en bereid is om zorgvuldig om te gaan met cultuurverschillen
- op een positieve manier samenwerkt met collega's en ouders
- ervaring heeft met digitalisering in het onderwijs
- in het bezit is van een rijbewijs

Aangeboden wordt:

- een uitdagende en positieve werkomgeving
- een marktconform salaris
- collectieve Pensioenvoorziening via de Guardian Group op Aruba

Gezien de aard van de vacature is ervaring in de onderbouw of een specialisatie jonge kind een pre. Uw sollicitatie, vergezeld van een curriculum vitae, motivatiebrief en scans van (gewaarmerkte) diploma's kunt u tot 22 april 2024 richten aan mevrouw Claudia Baur, schoolleider, per mail claudiabaur@bsaruba.com.

Stichting Onderwijs Combina
Peutergroep Prikichi - Basisschool de Schakel – Schakel College
Boegoeroei 7-B, ARUBA - Tel: (+297) 5871583
www.schakelaruba.com

Mexico: Presidente Lopez Obrador ta priminti yuda ex-vicepresidente di Ecuador Jorge Glas

(EFE) – Presidente di Mexico Andres Manuel Lopez Obrador, ayera diahuebs a priminti proteccion na ex-vicepresidente di Ecuador Jorge Glas (2013-2017) ken ta preso na Ecuador y ken tambe a manda un carta pa pidi ayudo na e mandatario Mexicano, na Gustavo Petro di Colombia y na Luiz Lula da Silva di Brazil.

“Secretaria di Relacionnan Exterior (SRE) ta bay establece comunicacion cu Cancierya di Brazil, na Bolivia, cu otro paisnan, pa cuida e salud di Glas y resolve su proteccion, su derecho di asilo,” e mandatario a expone durante su rueda de prensa di tur mainta.

Lopez Obrador a contesta un carta skirbi na man pa Glas cu un periodista a lesa, Glas ta deteni for di 5 di april despues di e entrada na embahada di Mexico na Quito.

Den e carta, cu fecha di 15 di april di e cual e gobernante



Mexicano a splica cu no a hay’e te ainda, e ex-vicepresidente ta sigura “cu ta den e pio prision di Ecuador” y cu ta “den welga di hamber.”

E ex-funcionario, ken segun e reportero a manda e carta a traves di Ernesto Samper ex-presidente Colombiano, tambe a gradici e asilo cu em-

bahada Mexicano a dun’e y a pidi su ayudo, el a sigura cu na Ecuador, “tin un persecucion contra tur e progresistanan, ayudo internacional por haci algo,” el a agrega.

Pa esaki, Lopez Obrador a comenta cu durante e reunion di diamars ultimo entre ministernan di Comunidad di Es-

tadonan Latino Americano y Caribeño (CELAC), convoca di manera extraordinario pa presidente di Honduras, Xiomara Castro, a trata “ampliamente” riba e tema di Glas.

E gobernante Mexicano a señalá cu, na mesun momento cu e peticion aki, ta continua na Corte Internacional di

Husticia e demanda cu Mexico a haci pa e hechosnan na Ecuador “loke nos kier ta pa Corte Internacional di Husticia resolve e tema aki, pasobra un violacion na nos soberania y na derecho internacional a tuma luga.”

Den sentido aki, a reafirma cu resolve e situacion di Glas no ta bay stop su denuncia.

E polemica a cuminsa despues di entrada cu Polis a haci na embahada di Mexico na Quito dia 5 di april ultimo pa bay cu ex-vicepresidente Glas, cu tabata resguarda eyan for di december debi na un proceso di corrupcion den su contra.

E situacion a crece debi cu un tribunal di Ecuador diabierna di siman pasa a declara cu e detencion di Glas den e sede diplomatico tabata ilegal y arbitrario, aunke e ta cera ainda ta keda pendiente e condena pa casonan di soborno y asociacion ilicito den e caso di Odebrecht.

Argentina a solicita pa ta “socio global” di NATO

(EFE) – Argentina a solicita pa ta “socio global” di NATO den marco di un reunion di ayera diahuebs cu su minister di Defensa Luis Petri a tene cu secretario general adhunto di e organismo multilateral, Mircea Geoana, segun fuentenan oficial a informa.

Segun Petri mes ken a publica riba su rednan social “a presenta e carta di intencion cu ta expresa e solicitud di Argentina di bira un socio global di e organizacion aki.”

“Nos lo sigui traha pa recupera vinculonnan cu lo permiti modernisa y capacita nos forsa standard di NATO,” e minister di Defensa Argentino a bisa.

Petri a acompaña su publicacion cu varios potret di su encuentro cu Geoana na Burselas, na unda ta e sede di The North Atlantic Treaty Organization (NATO).

Acercamento di Argentina pa NATO tin vinculo cu e politica exterior nobo desaroya pa Gobierno di e ultraliberal Javier Milei, ken tin como



referencia Israel y Merca.

Ademas di un bishita reciente na Argentina di e comandante di Comando di Sur di Merca, e general di Ehercito Laura Richardson, cu vocacion di amplia e colaboracion di defensa, e pais sur Americano ta alineá claramente cu Israel tanto den e guerra na Gaza como contra Hamas den e crisis reciente causa cu Iran.

E siman aki Petri ta na Euro-

pa, caminda dialuna ultimo a firma un acuerdo pa cumpra 24 avion di combate F-16 usa pa Ehercito di Dinamarca.

Milei tabata biahando pa Dinamarca pa reuni cu e prome minister, Mette Frederiksen y celebra e firma di acuerdo, pero a suspende e bishita debi na atake di Iran contra Israel y a bay Merca back pa organisa un “comite di crisis” na Buenos Aires.

Argentina ta warda den su

memoria e recuerdo di dos atake grave contra interesnan di comunidad hudui: na 1992 contra Embahada di Israel y na 1994 contra Asociacion Mutual Israelita Argentina (AMIA), ambos a laga mas di 100 morto y centenares di persona herido.

Manera su website oficial ta muestra, NATO ta conta cu 32 miembro cu pleno derecho. Funda despues di segundo guerra mundial (1939-1945), diesdos pais a uni

na 1949: Belgica, Canada, Dinamarca, Merca, Francia, Islandia, Italia, Luxemburgo, Noruega, Hulanda, Portugal y Reino Uni.

Na nan a uni varios ampliacion manera Grecia, Turkia, Alemania, Spaña, Republica Checa, Hungria, Polonia, Bulgaria, Slovakia, Slovenia, Estonia, Letonia, Lituania, Rumania, Albania, Croacia, Montenegro, Macedonia di Nort, Finlandia y Suecia –e dos ultimo na 2023 y 2024, respectivamente, debi na guerra entre Rusia y Ucrania.

Ademas tin varios pais aliado clasifica como socio global, e mesun status cu Argentina ta pretende di haya manera Australia, Afganistan, Irak, Hapon, Korea di Sur, Mongolia, Nueva Zelanda, Pakistan y Colombia, cu ta e unico pais Latino Americano admitti na 2017.

Un aspecto importante cu lo por genera conflictonan interno ta e discusion diplomatico pa soberania di Islanan Malvina entre Reino Uni y Argentina cu a causa un guerra na 1982.

Periodistanan na Haiti ta obhetivo di asesinato, secuestro y violencia, SIP ta alerta

(DiarioLibre) - Periodistanan na Haiti ta keda como e obhetivo di atake y secuestronan di e gruponan arma, den un situacion di gran peliger y inseguridad y sobreviviendo manera cu nan por na un pais cu ta biba den un crisis y violencia sin fin, y den olvido internacional.

Asina Javier Valdivia Olachea, vice presidente regional pa Haiti di e Sociedad Interamericana di Prensa (SIP) a expresa diaranson, y ken tambe a cuminsa su reunion semestral di tres dia.

“Haiti ta pasando den un di e momentonan mas pio di su historia. Puerto Principe, capital di e pais, ta completamente sumergi den e control di e gruponan arma cu a pone e poblacion den un skina y e periodistanan ta traha cu salarionan miserable y ta exponi na e violencia, Valdivia a alerta durante e prome jornada di e reunion di SIP, den cual nan



ta analisa e estado di libertad di prensa y di expresion na e paisnan di Americas.

Pa e motibo aki el a pidi na e comunidad internacional pa tuma accionnan concreto y acudi den defensa di e periodistanan Haitiano cu ta sigui sufri y cu ta sigui ariesga nan bida dilanti e impunidad cu

ta reina na e pais y den situacionnan di precariedad laboral enorme y inseguridad.

El a denuncia den e presentacion di su rapport cu den 2022 nueve periodista Haitiano a wordo haya morto, asesina, y cu te cu e fecha, niun di e crimennan aki a wordo nisikiera investiga.

“Nos no por permiti cu e crimennan contra periodistanan ta wordo lubida,” el a subraya.

E ehecutivo di SIP a indica tambe cu e desinteres total di e comunidad internacional, cu solamente ta muestra algun gesto of comunicado di bon voluntad, den situacionnan

puntual di crisis na e pais Caribense, ta algo cu hopi poco biaha ta traduci back den algo concreto.

El a alerta tambe cu e crisis, di no wordo trata, por expandi y afecta directamente e paisnan di Caribe, Republica Dominicana y Merca, ya cu Haiti ta un luga unda hendenan no por biba.

Den e contexto aki el a señala cu 90 periodista a firma recientemente un documnto den cual nan ta yama atencion di e comunidad internacional pa yuda salbaguardia e libertad di expresion na Haiti.

Haiti tin años caba sumergi den e crisis y violencia, y e inseguridad a aumenta ainda mas desde final di luna di februari, cu atakenan di e gruponan arma poderoso contra institucion-, empresa-, propiedadnan priva of prizonnan, for di cual alrededor di 3.600 preso a huy.

Republica Dominicana: Profesornan ta bay protesta dilanti Ministerio di Educacion demandando aumento di salario

(DiarioLibre) - E Asociacion Dominicana di Profesornan (ADP) ta bay realisa un protesta dia 23 di april dilanti e Ministerio di Educacion, cu e obhetivo di cumpli cu loke a wordo acorda pa loke ta trata e aumento salarial pa docentenan.

Di mesun manera, ADP a aproba un plan di lucha cu e meta pa obtene mehoracion di e condicionnan di infraestructura di e scolnan, contratacion di personal di seguridad y limpieza, miho programanan di formacion pa docentenan, nombramento di docentenan cu falta y finalisacion di scolnan cu ta den proceso di construccion.

Ademas di esaki tambe reparacion di e bañonan, awa limpi y coolernan pa e scolnan, personal di docente, reduci e sobrepoblacion escolar y cu tur e muchanan Dominicanos haya un cuminda y snack na scol. Tambe solucionan e problema di intoxicacion door di fumigacion na e scolnan di San Francisco de Macoris, Villa Altagracia y otro localidadnan di e pais. E gremio aki a manifesta,



ademas, cu esaki y otro dificultadnan ta e causanan principal cu a impedi cu e scolnan publico por cumpli cu e calendar escolar y cu por logra e desaroyo di e competencianan na cual e curriculum Dominicano ta aspira.

Durante e reunion di su di ocho Pleno Nacional de Dirigentes Magalys Perez a aproba pa exige un aumento di salario, segun loke a keda acorda den luna di juni di año pasa, sosteni den e hecho cu e Ministerio di Educacion ta conta cu e fondonan sufici-

ente pa mehora e salario di e docentenan, cual nan nivelnan actual a perde poder adquisitivo, poniendo e costo di e basket familiar na cuater mil peso mas caro cu e salario promedio di e docentenan.

El a indica cu e Pleno Nacional de Dirigentes tambe a acorda un serie di asamblean den e 155 seccionalnan di ADP, cuminsando desde awe 19 di april pa orienta e meastronan ariba e plan di lucha.

E presidente di ADP, Eduardo Hidalgo, den declaracionnan

na e medionan di comunicacion, a bisa cu ora di considera e inflacion y e indice di prijsnan pa consumidor, e salario promedio di e docentenan ta keda na RD\$40.967, mientras cu e costo nacional promedio di e basket familiar ta alrededor di RD\$44.467.

Hidalgo a sostene cu Republica Dominicana ta un di e paisnan cu menos ta inverti den retribucion pa e docentenan, como parti di e presupuesto total di educacion pre universitario. “E gasto total di retribucionnan pa e docen-

tenan di e scolnan publico Dominicano ta bao di 40% di e presupuesto total di e 4% pa educacion, den e ultimo dos añanan, locual ta constitui 30% menos gasto cu e promedio di Latino America,” e dirigente a indica.

E presidente di ADP a bisa cu, den e ultimo reunion na e mesa di negociacion cu Minerdi, e propuesta cu comision di funcionarionan di e Ministerio di Educacion, tabata di un 8%, locual ta un propuesta cu nan no por acepta ni procede cune.

START YOUR DAY IN PARADISE



25% off for locals

laguna

OPEN DAILY 7 – 11 AM

For reservations +297-526-6612

Extensive Buffet
Air-Conditioned Dining
Your Favorite Breakfast Classics
Wake-Up Cocktails
Outdoor Terrace Dining
A La Carte Breakfast Specialties

Hilton
ARUBA CARIBBEAN
RESORT & CASINO



April 19 – 22

40% OFF*

PAINTS & STAINS

Plus 30% Off Supplies

Sale prices starting at f52.72



Your neighborhood Sherwin-Williams store is right around the corner.

SAVANETA 326C **L.G SMITH BLVD 120**
+297 584 7272 **+297 5882211**

BOEOGOEROEI
+297 5877788

*Valid on retail sales of retail products only. Discount taken off of our list price. Sale pricing or other offers that result in greater savings will supersede this offer. Offer excludes previous purchases, gift cards, Peel & Stick Paint Samples, Multi-Purpose primers, Sketch Pad® Dry Erase Coating, ladders, spray equipment and accessories. Other exclusions may apply, see store for details. Valid at US/Caribbean/Puerto Rico Sherwin-Williams retail paint stores only. Offer valid 4/19/2024- 4/22/2024.

LIKE US ON

facebook

Facebook.com/bondianoticia

Artistanan y curadornan ta nenga habri pabeyon di Israel na Venice Biennale te ora cu yega un trato



(AP) - E artistanan y curadornan cu ta representando Israel na e aña aki su Venice Biennale a anuncia diahuebs cu nan no lo habri e exhibicion di Israel te ora cu yega un alto-al-fuego na Gaza y yega un acuerdo pa libera e rehennan di Hamas.

Nan decision, elogia como balente di e festival su curador principal, a ser informa cu un borchí na e bentana di e pabeyon durante e prome dia pa media, prome cu e apertura di Biennale Contemporary Art Fair riba dia-domingo. “E arte por warda, pero e muhenan, muchanan y personana bibando den un infierno no,” e curadornan a bis den un declaracion hunto cu e artista. El a exprea horror na ambos e ruego di Palestinonan na Gaza y esun di e familiarnan di e rehennan cu Hamas tin.

Israel ta entre 88 participante nacional den e 60 edicion di Venice Biennale, cual lo core for di dia 20 di april te dia 24 di november. E pabeyon Israeli a ser construi den aña 1952 como un representacion permanente di Israel den Giardini, e sitio original di e show di atre contemporaneo mas bieu y e sitio di 29 pabeyon nacional. Otro nacionnan ta den arsenalnan cercnao of sitionan alrededor di e ciudad.

E ana aki, e exhibicion Israeli a ser titula (M)otherland” pa e artista Ruth Patir.

Hasta prome cu e entrevista, miles di artista, curador y critico a firma un carta habri na Biennale pa exclui Israel for di e aña aki su show como protesta pa e guerra andando na Gaza. Esunnan cu ta opone Israel su presencia a compromete cu nan lo manifesta na e sitio.

Italia su minister di cultura a sostene firmemente Israel su participacion y e evento a habri den medio di siguridat inusualmente halto. Skirbi den Ingles, e anuncio di diamars tabata bisa “E artistanan y curadornan di e pabeyon di Israel lo habri e exhibicion ora cu e acuerdo di alto al fuego y liberacion di rehen ser logra.” Dos soldaat di Italia tabata alrededor.

Den un declaracion, Patir a bisa cu su persona y e curadornan tabata kier demostra nan solidaridat cu e famia di e rehennan y e “comunidad grandi na Israel ken ta haci un yamado pa cambio. Como artista y educador, mi ta firmemente den contra di e boycott cultural pero tambe mi tin dificultad den presenta un proyecto cu ta papia tocante e vulnerabilidad di bida den un momento unda no ta tumando esaki na cuenta.”

Patir, ken a permanece na Venice diamars, a rechasa di duna mas comentario. Ni su persona ni e organisadornan di Biennale y tampoco e ministerio di cultura di Israel a duna comentario.



BUILD YOUR OWN HOME BUNDLE!

Pick & Choose *TWO* services

VOICE & TV

Starts at Afl. **69**


VOICE & INTERNET


Starts at Afl. **165**

TV & INTERNET

Starts at Afl. **178**

Now with **FREE INSTALLATION**





SETAR
setar.aw | Teleshops

* Free installation is valid only for new customers who apply for a combination bundle of Pick & Choose (TV + Internet, TV + Voice, or Voice + Internet) with a 2-year contract until June 8, 2024.

Xamarah Anthonij ta prome finalista den Mini Model World 2024 na Republica Dominicana

Despues di un siman di actividad, diadomingo ultimo a cera conoci cu e ganadonan di Mini World 2024 na Republica Dominicana.

Cas Princesa Aruba tabata representa pa dos Reina cual tabata Xamarah Anthonij, como Mini Model y Samantha Romero den e categoria Pre-Teen.

Na final a anuncia e ganadonan y den 35 candidata den nan categoria, Aruba a demostra di ta bon disciplina y bon prepara cu Samantha. Como prome finalista di Mini World a keda Xamarah Anthonij. E ganado tabata representante di Peru.

Cas Princesa Aruba ta felicita Xamarah y Samantha como cu nan a haci bon papel representando Aruba dignamente. Tambe ta gradici Prensa di Aruba, tur mayor, amigonan y tur cu a haci nan participacion posibel. Danki pa tur cooperacion y sosten ricibi, entre otro, na tur fundraising di Cas Princesa Aruba, Allan Kock, Verena Lian, mayornan di tur dos reina, Roberto Avalo y Jessica Anthonij. Nos a logra otro meta importante pa nos pais! Sigui nos riba FB of Instagram di Cas Princesa Aruba.



Accidente cu hende herida entre un auto y un brommer na Savaneta

Diaranson mainta a drenta informe di un accidente entre un auto y un brommer na Savaneta, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu tanto e auto como e brommer tabata bayendo pabao den fila y e chauffeur di e Chevrolet Spark a sali for di e fila y no a mira e brommer ta bin y nan a dal den otro debi na e impacto y caida e motociclista a resulta herida.

Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transporte pa hospital.



Adicto ambulante herida pa otro adicto



Diaranson madruga a drenta informe di un caso di maltrato y ladroncia banda di Middenweg, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di

un adicto ambulante cu sin motibo a agredie y a bay cu su bais y su tas. Mirando cu e ta herida polis a solicita ambulans p'e. Na yegada di e ambulans e victima a nenga di bay cu ambulana pa hospital. Ambulans a trata e na e sitio mes.

Dama chauffeur a subi caminda causa accidente cu

Diaranson madruga a drenta informe di un accidente na Rooi Santo, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda un dama chauffeur sin rijbewijs a subi caminda mientras otro auto ta bini y nan a dal den otro. E impacto tabata cu daño minimal pero e declaracionnan tabata contradictorio. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Toyota Altezza a perde control na e birada di Buena Vista y a bay dal riba cura di Airport

Diaranson mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida na Buena Vista. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu chauffeur di un Toyota Altezza lo a perde control na e birada y a bai dal den e cura di Airport. Na yegada di e ambulance nan a atende e dos damanan cu a resulta levemente herida ya transporta nan pa hospital.



2 Ambulance a bay cu urgencia na Tanki Leendert pa un dama cu no tabata reacciona

Diamars mainta a drenta informe di cu tin un dama cu no ta reacciona na Tanki Leendert, mesora a dirigi 2 ambulance encaso cu mester CPR.

Na yegada di e ambulans nan a atende e dama cu supuestamente no ta reaccion pero a bin descubri cu ela hyperventila. Asina mes nan a transporta e dama pa hospital



Adictonan ambulante a purba kibra pa drenta den un container na Blauwesteeg

Dialuna madruga a drenta informe di cu tin adictonan ambulante ta purbando di kibra posiblemente pa drenta den un container na Blauwesteeg,

mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin topa cu un conocido adicto ambulante y

a core cun'e for di e sitio.

Polis a nota cu e container ta bon sera y nan no a logra kibra nada di e locknan.



Polis ta sigui detene personanan ilegal un a core bay pero un a ser deteni

Diamars atardi a drenta informe di cu tin hendenan ilegal banda di un supermercado den Edisonstraat, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya un a core bay pero e otro a ser de-

teni. Polis a pidi pa e vehiculo di transporte di detenidonan. E vehiculo di transporte a bini y nan a hib'e warda di polis y despues pa Guarda Nos Costa pa controla su permanencia na Aruba y si acaso tramita su expulsion.



Pyroman rond di Paradera lo a pega mondi y posiblemente hasta negoshi na Blumond na candela den oranan di madruga!

Dialuna madruga a drenta informe di un mondi na candela band di e Santana na Paradera, mesora a dirigi polis y bombero na e sitio.

Polis y bombero a presenta y a paga e candela pero pa casualidad of no un rato despues a drenta informe di un otro candela na un luga otro banda di caminda di e supermercado chine na Blumond, mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio. Na yegada di e patruya a bin haya ex-Servimeca (lugar di reparacion di aparatonan domestico) na candela y a pidi pa bomberonan bini cu mas



urgencia na e sitio.

Na yegada di bombero a cuminsa cu un combate directo pa cual a solicita pres-

encia di e "tankwagen" pa suministro di mas awa.

Na final a logra domina y paga e candela por completo.



Conservacion Colaborativo den Caribe Hulandes

Dia 16 di april Dutch Caribbean Nature Alliance (DCNA) a organisa un seminario na Saba tocante e papel fundamental di colaboracion den restauracion di ecosistema pa Caribe Hulandes. Cu e meta di promove colaboracion pa salvaguardia naturalesa, e seminario aki a reuni varios persona clave di henter Caribe Hulandes pa comparti ehempel interesante y futuro metanan.

Nacionnan Uni a declara e decada aki “Decada di Restauracion di Ecosistema”, destacando e importancia di restauracion di ecosistema y promoviendo actividadnan relaciona cu esaki. Como e organizacion lider di red den region Caribe Hulandes pa lora ta trata conservacion di naturalesa. E necesidad di trahamento hunto ta conta tambe pa restauracion di ecosistema, por ehempel, riba e rifnan di coral y mangrove.

E seminario di mita dia, titula “Exito di Proyecto di Conservacion ta depende di Colaboracion Efectivo”, a trece hunto miembro di cada un di e Organizacionnan di Maneho di Parke na e seis islanan, experto local, investigadonan, gobierno, e comunidad local



y NGO-nan di Caribe Hulandes.

E seminario tabata inclui presentacionnan tocante varios proyecto colaborativo, incluyendo e Coral Reef Early Warning System (CREWS), Proyecto ‘RESEMBID’ Reforestation, Proyecto DI-ADAMA RAAK II’, Proyecto COastal Resilience Needs Assessment (CORENA), Proyecto ‘Sea and Learn’ y Coastal Feasibility Study di DCNA y WWF (Wereld Natuur Fonds-Nederland). E oradornan a enfatisa e necesidad di colaboracion entre e organisacionnan centra riba naturalesa y esun nan no centra riba naturalesa, y entre nan, socionan

local, regional y internacional pa maximalisa esfuerso pa restauracion di naturalesa. Arno Verhoeven, director di DCNA, a remarca: “Den un mundo caminda e fronteran ecologico no conoce frontera, e lucha pa conserva biodiversidad local no por wordo asumi pa individuonan of pa un isla so.

E ta un esfuerso colectivo cu ta rekeri colaboracion di diverso participante interesa, incluyendo e comunidannan local, gobierno y organisacionnan internacional. E meta di e seminario no ta solamente pa discuti, sino tambe pa stimula accion, reforzando nos compromiso cu e causa aki”.



DCNA ta gradici tur esnan cu a contribui na e exito di e seminario. Bo dedicacion y experiencia ta di balor inestimabel pa progreso di e esfuersonan di conservacion.

DCNA ta spera cu entusiasmo continuacion di e cooperacion den nos buskeda comparti di un futuro sostenibel.

Eclipse Parcial Dia 8 di April 2024 a ser mira na Aruba



Aruba Astro Research Int. pa medio di Sr.Marcos Bislip den calidad como presidente di e asocion nacional Arubano di astronomia y alaves como director nacional di eclipse y astronomia pa cu Aruba ta informa cu e eclipse parcial por a ser observa na Aruba aunke si hopi limita esaki tabata bon visibel via bril di

eclipse pa 3:03pm di atardi ora e la yega su maximo e evento mes a inicia pa 2:47pm di atardi y a termina pa 3:19pm di atardi.

Aruba Astro Research Int. via di nos miembro Sr.Rinus van Geemen a transmiti e evento aki for di Oranjestad completo for di 2:47pm te cu 3:19pm ora esaki a termina pa henter Aruba y mundo henter ariba



YouTube. Mientras for di San Nicolas Sr.Marcos Bislip a filma y saca potret di e evento na unda por a mira e sombra di e luna na e rand di e solo.

Pa Aruba Astro Research Int. y Sr.Marcos Bislip e evento

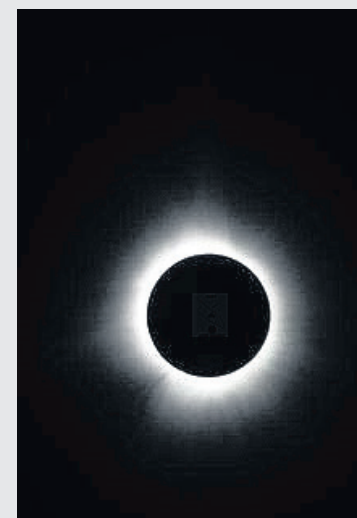


celestial di Eclipse Parcial hopi limita na Aruba tabata un exito y un experiencia diferente pa studia ciencia di astronomia.

Sr.Marcos Bislip como astronomo arubiano a experiencia dos eclipse total di solo Dia 26 di Februari 1998 y tabata esun cu a dirigi esaki como e director nacional di eclipse na Aruba y na Augustus 11 1999 na Kastamono na Turkia representando Aruba oficialmente den e team internacional di astronomonan y cientificonan IWGE.

P’esey e experiencia di e Eclipse Parcial Dia 8 di April 2024 ta full diferente y Aruba tabata e unico cu por a observ’e den e forma aki.

Na Merca Aruba Astro Research Int. tabata tin nos miembro y experto científico Brandon Whittaker cu a saca potretnan masha bunita cubriendo e evento celestial di e Eclipse Total di Solo Saros 139 na Merca.



12 Hours di Aruba ta bolbe na 2024!

E tension ta subiendo mientras e edicion di 2024 di 12 Hours di Aruba ta acercando. Riba diasabra 20 di april, participan-tenan entusiasta di entre otro Aruba, Curaçao, Bonaire y Hulanda ta reuni na Sero Cristal pa un di e eventonan mas emocionante den e region.

Cu un mescla di adrenalina, team spirit y pa un bon causa, e evento internacional aki organisa pa FX Hubada ta priminti pa ta un espectáculo cu ningun hende kier perde.

E evento ta cuminsa riba diabierna 19 di april cu e Strider Competition na 18:00 or, unda e coredonan mas hoben ta haya e oportunidad pa muestra nan habilidad riba un pista adapta. Mas laat na anochi, durante e inscripcion di e teamnan, tambe e capitan di team y boluntarionan ta haya informacion durante un briefing di seguridad.

Riba diasabra 20 di april e evento ta bayendo na velocidad pleno cu e prome edicion di e Kids Mountain Bike Race, cu ta cuminsa na 07:30



or. Muchanan entre 5 y 13 aña lo lucha den dos categoria di edad riba un pista especialmente diseña, posibel danki na Tri-Bike Aruba.

Na 12:00 or merdia, e climax di e dia ta cuminsa, e 12 Hours di Aruba. Mas cu 50 team lo tuma e reto pa un periodo di diesdos ora riba e pista, reparti den team di homber, muhe y mixto. E pista ta traha cu cuido pa brinda un experiencia espectacular pa tur e participan-tenan.

E evento no ta solamente caracteriza pa prestacion de-

portivo, pero tambe pa entretenimento musical. For di 19:00 te cu 23:00 or, e banda HAERFEN lo entretene e publico, mientras cu DJ Ayrton Anthony, DJ Armando, DJ Roger Dutch y DJ Dillon ta pone e ambiente festivo.

Pa mas informacion tocante e 12 Hours di Aruba, por bishita nos pagina di Facebook '12 Hours di Aruba' of nos pagina di Instagram '12hoursofaruba.' No perde e experiencia inolvidable aki!

Riba potret por aprecia e evento di aña 2023.



Ceremonia di apertura pa Olimpiada riba riu Seine ta bay dura casi cuatro ora



(AP) — Cu bahada di solo y luz di luna briyando riba e riu, e ceremonia grandioso di apertura pa Olimpiada na Paris ta bay dura casi cuatro ora.

Un total di 205 delegacion ta bay haci un parada riba mas di 80 boto riba e Seine. E ceremonia ta bay flota poco poco for di oriente pa occidente, di brug pa brug, pa

un duracion di seis kilometer for di Pont d'Austerlitz na Pot d'Iena.

E evento ta cuminsa pa 3:45pm y ta bay termina pa 11:15pm ora local, cu presentacionnan artistico precediendo e parada di atleta.

E atletanan ta bay pasa banda di alrededor di

320mil fanatico para tras di cordon di seguridad riba e trapinan ariba y abao banda di e riu. Otronan ta bay mira pantayanan gigante transmitiendo imagen di e ceremonia ambicioso.

“Pa un anochi, e Seine ta bay keda transforma den un ceremonia gigante na aire liber,” director di ceremonia pa Olimpiada na Paris, Marie-Catherine Etori a bisa durante un sesion cu prensa ayera.

Unabes cu e 10,500 atleta a baha di nan boto, e parti final di e ceremonia ta tuma lugar na e plaza Trocadero cu bista riba e toren Eiffel.

Entre e anticipacion di mira algo asina unico, tin tension relaciona cu e seguridad di e ceremonia conduciendo na e Weganan cuminsando dia 26 di juli.

Fin di luna pasa, Francia a aumenta su preparacion di seguridad na e nivel mas halto despues di un atake mortal na un sala di concierto na Rusia, pa cual Estado Islamico (IS) a asumi responsabilidad.



Presidente Emmanuel Macron a tuma un nota di cautela e siman aki ora el a bisa cu e evento sin precedente den aire liber, cual ta spera di trece 100 lider mundial na e sitio, por cambia na un apertura di ceremonia mas convencional na e Stade de France, stadion nacional, si ta considera e menasa pa seguridad como demasiado halto.

Sin disputa loke Macron a bisa, minister di Deporte Frances, Amelie Oudea-Castera y otronan a keda optimista cu e show ta bay

tuma lugar na e Seine. “Nos ta trahando duro riba un plan A cu ta keda e escenario central y e escenario hopi, hopi dominante,” Oudea-Castera a bisa na un evento Olimpico cu ocasion di “Falta 100 Dia” riba diaranson. “Nos ta sigui traha riba e ceremonia fantastico aki riba e Riu Seine.”



Barcelona multa pa UEFA pa fanaticonan haciendo salud Nazi, zonido di macaco na wega contra Paris Saint-Germain

(AP) — Barcelona a ricibi un multa di 25mil euro di UEFA ayera, pa saludo Nazi y zonido di macaco cu su fanaticonan a haci na un wega di Champions League contra Paris Saint-Germain siman pasa.

UEFA a bisa cu e cargo proba di “comportamento racista” a bin despues di imagennan circulando di mal conducta di algun fanatico na Parc des Princes riba dia 10 di april.

UEFA tambe a deferi un suspension di un wega riba benta di ticket na fanaticonan di Barcelona pa un wega como bishitante den Champions League proximo temporada pa un periodo probacional di un aña.

Tambe a duna orden pa Barcelona compensa PSG pa daño na asientonan causa pa fanaticonan, y paga multa adicional na balor di 7mil euro.

Barcelona a gana 3-2 na Paris den e prome leg di e quart final, pero a keda elimina diamars despues di perde 4-1 den e leg na cas.

Cuerpo mundial di futbol, FIFA ta programa pa lansa un accion nobo contra racismo proximo luna na su reunion di congreso anual, cu ta bay tuma lugar na Bangkok, Tailandia.



Futbol Palestino ta reanuda yamado pa sancion contra Israel na congreso di FIFA

(AP) — Yamado pa accion contra Israel den futbol internacional pa motibo di e conflicto cu Hamas ta bay keda aumenta door di oficialnan Palestino na e congreso anual di FIFA proximo luna.

E propuesta di Asociacion Palestino di Futbol na 211 federacion miembro na Tailandia ta exige “sancionnan apropiada, cu efecto inmediato, contra teamnan Israeli,” segun documentonan di FIFA publica diaranson laat, un luna prome cu e reunion dia 17 di mei.

E mocion ta nota “violacionnan di ley internacional cometi pa ocupacion Israeli na Palestina, particularmente na Gaza” y ta cita compromisonan den statuut di FIFA pa derechonan humano y contra discriminacion.

“Tur infraestructura di futbol na Gaza a sea keda destrui of dañia seriamente, incluyendo e historico stadion Al-Yarmuk,” e asociacion a skirbi, bisando cu e mocion tin sosten di e federacionnan di Algeria, Irak, Jordania, Siria y



Yemen.

E yamado mas recien pa castiga futbol Israeli no ta bay conta cu sosten di FIFA y tin tiki probabilidad di haci progreso, pasobra Israel por spera sosten global incluyendo di e cuerpo di futbol Europeo di 55 miembro, UEFA, cual

a join 30 aña pasa. Un acuerdo di cooperacion tambe a keda firma siman pasa entre oficialnan Israeli y e cuerpo di futbol Sur Americano, CONMEBOL.

Futbol Palestino ta cita e chempel di teamnan Ruso siendo prohibi di competencia internacional door di FIFA y UEFA durante e invasion militar di Ucrania cu a cuminsa na februari 2022. Exclusion di Rusia a haya sosten di FIFA pasobra varios miembro di UEFA a nenga di hunga contra oponentenan Ruso. Esaki ta inclui tur tres team nacional masculino – Polonia, Suecia y Republica Checo – cu tabata den e bracket di playoff di clasificacion na maart 2022 pa e Mundial masculino e aña ey. Rusia no a hunga y Polonia a avansa na e torneo na Qatar.

Oficialnan Ruso ta continua participando den reunionnan internacional di futbol, incluyendo e comite ehecutivo di UEFA, y mester tin un delegacion cu FIFA na Bangkok otro luna.

Teamnan nacional y di club Israeli a continua hunga den competencia di UEFA desde e atakanan dia 7 di october di Hamas, maske a hunga weganan na cas na paisnan neutral, Hungria y Chipre, pa motibo di seguridad.

Na apertura di Olimpiada na Paris na juli, Israel ta bnay hunga den e torneo masculino y a participa den e draw pa e torneo luna pasa. Israel a keda den grupo contra Mali, cu ta un nacion di mayoria musulman, Paraguay, y un team Asiatico cu ainda no a

keda dicidi.

E asociacion Palestino a bisa den su propuesta na FIFA: “Tin bon chens cu algun asociacion di futbol ta bay nenga di hunga contra Israel.”

Aña pasa, FIFA a kita e rol di anfitrion pa e Mundial U-20 masculino for di Indonesia, pasobra a nenga di organisa weganan pa Israel, cu a cualifica varios luna prome. E torneo a move na Argentina, y Israel a alcanza e semifinal. Dentro di algun siman, FIFA a compensa Indonesia cu derecho di anfitrion pa e Mundial U-17 cu a hunga aña pasa.

E disputa di futbol entre e Palestino- y Israelinan tabata riba agenda di FIFA varios biaha di 2013 pa 2017, incluyendo na congresonan, sin progreso significante. Lider di futbol Palestino, Jibril Rajoub a urgi FIFA na e congreso na 2015 y 2017 pa sanciona Israel pa incorpora den su teamnan di liga nacional cu a hunga wega riba teritorio den disputa na West Bank.

E propuesta mas recien un biaha mas ta cita e “violacion” di Israel di e “statuutnan di FIFA manifesta den su inclusion continuo di teamnan di futbol ubica den e teritorio di otro asociacion (Palestina) den su liga nacional.”

FIFA, bao presidente Gianni Infantino y su predecesor Sepp Blatter, no a tene futbol Israeli responsable pa accionnan di e gobierno nacional, incluyendo politica di seguridad cu a limita biahe pa hungadornan Palestino.



Recordatorio pa cu proceso pa saca of renoba certificado di salud
(ex carchi berde)

Recordatorio pa cu proceso pa saca of renoba certificado di salud (ex carchi berde)

Dienst Warenkeuring en Hygiene (DWH) di Departamento di Salud Publico cu ta encarga cu otorgamento di e carchi di salud of tambe yama “carchi berde” ta informa lo siguiente.

Segun ley di Personeelsbesluit warenverordening AB 1995 no. GT 2 tur persona cu ta traha cu alimento y/of bebida designa pa consumidor mester tin un Certificado di Salud (ex Carchi Berde) na ordo. E Certificado di Salud mester ta vigente y visibel pa e inspectornan di seccion



di Dienst Warenkeuring en
Hygiëne di Directie Volksge-
zondheid na tur momento.

Pa por haya un Certificado di Salud (ex Carchi Berde) e persona mester cumpli cu lo siguiente.

Pa prome peticion:

Acudi na seccion di Dienst

Warenkeuring en Hygiëne di
Directie Volksgezondheid na
Dr. Oduberstraat 1;

E persona mester acudi cu un
identificacion:
- Un cedula di Aruba
valido;

- Of un paspoort of rijbewijs valido conhuntamente cu un papel di censo di Afl. 5,- (no mas bieu cu 6

luna)

Después ta acudi na Finan-
ciën di Directie Volksge-
zondheid pa cumpli cu pago
di Afl. 30,-

Renobacion:

Acudi na seccion di Dienst
Warenkeuring en Hygiëne di
Directie Volksgezondheid na
Dr. Oduberstraat 1;

E persona mester acudi cu un
identificacion:

Después ta acudi na Finan-
ciën di Directie Volksge-
zondheid pa cumpli cu pago
di Afl. 30,-

Testnan cu mester wordo haci ta test na un laboratorio y ta paga Afl. 40,- pa test di faeces (pupu) y lo mester entrega e faeces (pupu) no mas tarda cu 2 dia cu a cuminsa cu e proceso. Tambe lo mester hasi e test di Röntgen. Esaki ta pa personanan di (18 aña+) y lo mester saca

un potret di thorax (pecho).
Pa e test aki mester acudi na
Hospital, ImSan of Urgent
Care pa saca potret, esaki tin
un costo tambe.

Pa cu e resultado di e testnan aki, despues di 10 dia di trabou cu e persona a entrega e faeces (pupu) na Laboratorio por acudi na seccion Dienst Warenkeuring en Hygiëne di Directie Volksgezondheid pa busca e Certificado di Salud (ex Carchi Berde).

E Certificado di Salud tin un validez di 1 año, e fecha di vencimento ta poni ariba e Certificado di Salud.

Pa mas informacion por
tuma contacto libremente cu
seccion Dienst Warenkeuring
en Hygiëne di Directie
Volksgezondheid na telefon
522-4200 of via email: dwh@
dvg.aw

Miss Teen Aruba
International ta cla pa su
temporada 2024

GLW Foundation ta den pleno preparacion pa Miss Teen Aruba International 2024. E aña aki celebrando 15 aña di eleccion unda cu durante añanan Miss Teen Aruba International a sa di demostra cu e comiscion ta traha den e mihor formacion di e candidatanan y e logronan durante e ultimo 17 añanan aki cu George Winterdaal como Presidente pa e prueba di e trabou cu e candidatanan.

mirando e situacion comision organisador e aña aki lo cobra un suma masha atractivo cu lo cubri basicamente tur gasto di a candidato pa eleccion oficial . E suma cu lo paga ta inclui e inscripcion di e candidata, trahe di baño pa anochi final (e aña aki lo trece trahe di baño bek), trahe di baile di apertura, trahe pa entrevista cu hurado, sapato pa anochi final , trahe di Gala (diferente diseño) pa anochi final, T-shirt uniform pa e temporada)

Bo tambe kier participa?

E año aki GLW Foundation a haci algun cambio masha interesante.

Bo tin e edad di 15 pa 19 aña?
Bo tin gana di biba un exper-

Bo tin gana ser bia un experiencia unico? Bo kier representa Aruba na nivel internacional? Bo kier amplia bo conocimiento general y siña mucho mas di varios topico. Wel esaki ta bo chens pa participa.

Gastonan?

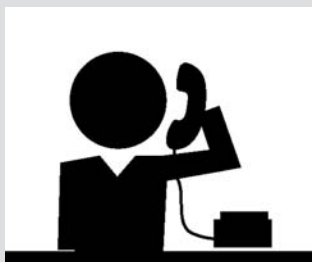
Hopi biah e preocupacion di
mayornan ta e gastonan halto
cu no nesesariamente ta asina,

Lo tin un anochi informativo
pa tur mayor of hobennan
cu ta desea di ricibi mas in-
formacion di e competencia,
esaki lo tuma lugar diabierna
12 April 2024 na Plaza Betico
Croes di 7 pa 9 pm.

Si cualkier mayor ta desea mas informacion por yama libremente George Winterdaal na 5616151 of Nurianne na 6990840 y asina por ricibi tur informacion y detaye. Final di Miss Teen Aruba International lo tuma lugar diasabra 13 di July den Renaissance Convention Center.

<div> <div> <div>Resultado Sorteo</div> <div>April 18</div> </div> <div> </div> </div>		<div>Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte</div>	
<div> <div>DIARIO</div> <div>3526</div> <div>1555</div> <div>1909</div> </div>		<div> <div>KORSOU</div> <div>4770</div> <div>8387</div> <div>8714</div> </div>	
<div> <div>SUPER4</div> <div>2118</div> <div>SUPER5</div> <div>62602</div> </div>		<div> <div>FLAMINGO</div> <div>6342</div> <div>8979</div> <div>8753</div> </div>	
<div>MERDIA</div>		<div>ANOCHI</div>	
<div> <div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 4242</div> <div>5138</div> <div>0679</div> <div>1850</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 4242</div> <div>4575</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 2298</div> <div>0828</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 4242</div> <div>9158</div> <div>Libra</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 1116</div> <div>676</div> <div>MULTI-X</div> <div>FP</div> </div>		<div> <div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 8222</div> <div>7714</div> <div>8419</div> <div>4826</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 7266</div> <div>5038</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1971</div> <div>0020</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 6025</div> <div>1203</div> <div>Piscis</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 955</div> <div>520</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> </div>	
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div>		<div> <div>Joker</div> <div>Letter</div> <div>Proximo Jackpot</div> <div>220.000,-</div> </div>	
<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 6448</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>2 x Match 4</div> <div>135 x Afl 8,00</div> </div>		<div> <div>16-21-23-25-26</div> <div>Proximo Jackpot</div> <div>66.000,-</div> </div>	
<div> <div>MINI MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50,00</div> <div>0 x Afl.15,00</div> </div>		<div> <div>Mega Ball</div> <div>Proximo Jackpot</div> <div>370.000,-</div> </div>	
<div> <div>MINI MEGA</div> <div>Afl. 470.000,-</div> </div>		<div> <div>MEGA PLUS</div> </div>	
<div> <div>KORSOU</div> <div>Sorteo #</div> </div>		<div> </div>	





Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Contra Violencia Relacional

Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad San Nicolas
Hospital Imsan
7:00 pm / 10:00 pm 24 ora

Botica na warda

Oranjestad: San Nicolas:
Eagle Aloe
Tel. 587 9011 Tel. 584 4606
EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

BOTICA

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour &
Taxi C.A.

Tel: 582 2116 / 582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba

Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

E colebra anciano aki na India posiblemente tabata mas largo cu un bus di scol y tabata pisa un ton

(AP) - Un colebra gigante anciano na Indiana posiblemente tabata mas largo cu un bus di scol y tabata pisa un ton segun investigadonan su publicacionnan diahuebs.

Fossiel haya rond di un mina di carbon a revela un colebra cu tabata mas o menos 11 pa 15 meter largo. E ta comparable na e colebra mas largo conoci cu tabata 13 meter y a biba na loke awo nos conoce como Colombia.

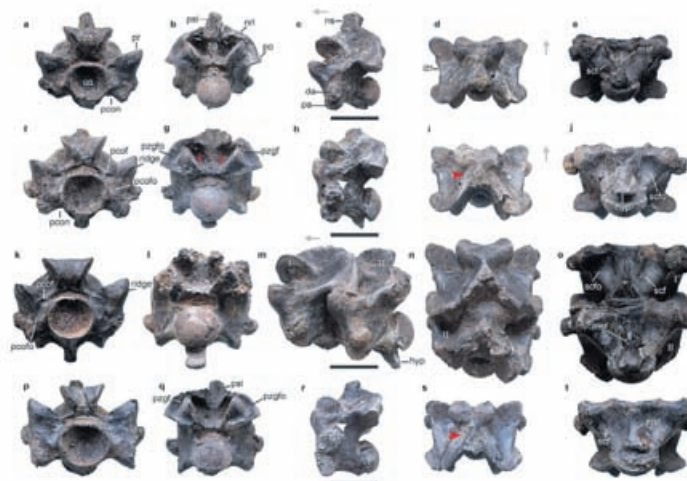
E colebra mas largo cu ta existi awendia ta Asia su 'reticulated python' cu ta 10 meter largo.

E especie descubri aki a biba 47 miyon aña atras den India su junglanan. E por a pisa te hasta 1,000 kilogram segun e investigadonan a bisa den e journal Scientific Reports.

Nan a duna e descubrimiento aki e nomber di Vasuki Indicus na honor di e "rey di colebra mitico Vasuki, ken ta lora rond di e neck di e deidad Hindu Shiva," Debajit Datta, coautor di e estudio na Indian Institute of Technology Roorkee.

E colebra aki no tabata specialmente habil. "Considerando su tamaño grandi, Visuki tabata un predador cu tabata move poco poco y tabata podera di su presa via constriccion," Datta a bisa den su email.

Fragmentonan di e colebra su lomba a keda descubri den ana 2005 pa co-autor Sunil Bajpai, basa na e mesun instituto, na Gujarat. E investigadonan a compara mas di 20



vertebrae di fossiel na esun di colebranan cu ta existi dia di awe pa calcula tamaño.

Mientras no ta exactamente cla kico Vasuki tabata come, otro fossielnan alrededor ta revela cu e colebra tabata biba den areanan humedo banda di pisca, crocodil y bayenan, cual posiblemente tabata su presa, segun Datta.

E otro colebra gigante cu ta extinto, Titanoboa, a ser descubri na Colombia y ta cal-

cula di a biba 60 miyon aña atras.

Loke e dos colebranan gigante aki tin en comun ta cu nan a biba den periodonan unda e clima tabata excepcionalmente caluroso. "E colebranan aki ta bestianan gigante di sanger friu. Un colebra ta rekeri temperaturanan halto" pa por crece den tamañonan largo segun Jason Head, paleontologo di Cambridge University a splica.

Pronostico di tempo

Tempo:

Parcialmente nubia cu un awasero breve.

Temperatura maximo 33 grado Celsius.

Temperatura minimo 27 grado Celsius.

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 39 grado Celsius.

UV index: 12.

Bahada di solo: 6:52pm.

Subida di solo: 6:25am.

Biento:

Moderate for di direccion oost;

Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo).

Durante di dia basta fuerte te posiblemente fuerte den rafaga;

Forsa 5 te 6 (31 te 50 km/ora, 17 te 27 nudo).

Situacion general di tempo:

Extension zwak di e area di presion halto riba Atlantico lo mantene un biento modera te basta fuerte cu posiblemente por yega fuerte den rafaga. Un disturbio na diferente nivel di atmosfera ta trece condi-



cionnan levemente instabil y humedad den region. Esaki por induci un awasero pasahero te breve den principalmente oranan di marduga y mainta trempan. Tambe tin un chance chikito pa lamper cu strena.

Mal aleu por bisa cu stof fini di Sahara lo stroba e visibilidad un poco y produci un aire di calidad abou durante proximo dianan. Personanan cu tin alergia of sensibilidannan respiratorio mester tene esaki na cuenta.

Condicion maritimo/ estado di lama:

Na partinan proteje di costa: keto, rond di 1 pia.

Na partinan zuid: trankil, entre 1 pa 2 pia.

Na partinan oost te noordwest di costa: modera cu olanan alrededor di 4 pia.

TA HUUR Madiki

Apt. 2 camber bashi
maximo 4 pers.
Apt. 1 camber pa 2 pers.
pa mas inf.
Call 743 5277
yama parti atardi

217722

SERVICIO CHAPI Y VERF

Handy Man
Nos ta haci tur sorto di
chapi y verf cas, edificio,
school.
Nos ta tira sushi afo.
Cel. 561 1397

217718

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Señor ta mi wardador, mi no tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta pone mi sosga.
E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa.”
Salmo 23: 1,2,3

Cu hopi dolor na nos curazon pero conforme cu Dios su
boluntad
nos ta participa cu a fayece na Ocala Florida
nos esposa, mama, wela, ruman, cuña, tanta, sobrina, prima
y amiga stima



Ivy Marcia Tang Yuk-Comenencia
*05-06-1963 – †01-03-2024

Tata: †Alejandro “Indio” Comenencia
Mama: †Adela Comenencia-Gomez
Esposo: Ryan Tang Yuk
Yiu: Ryan Gentle Tang Yuk y Paula Thrasher
Nieto stima: Ryan Ivan Tang Yuk
Yiunan di criansa: Soiling Tang Yuk
Rumico Tang Yuk
Nieta di criansa: Cabria de Chabert
Rumannan:
†Gabriel “Peppy” y Alexandrina Comenencia-Blanco
Fanny y Legenhousen “Larry” Nyack-Comenencia
Judith y Frank Richardson-Comenencia
Beatriz “Beata” y Luis “Gino” de Cuba-Comenencia
Edwin “Papito” y Elvia Comenencia-Rodriguez
Alejandro “Niño” y Glenda Comenencia-Albertsz
Maria “Mary” y Tirso Tromp-Comenencia
Manera ruman: Roy y Elaine Quandus-Geerman
Sobrin(a)nan:
Sheldon y Marlin Nyack-Figaroa y famia
Ghislaina y Harold Grant-Comenencia y famia
Arthur y Gennilee Comenencia-Ras y famia
Franklin y Elsa Richardson-Rincones y famia
Aldrin y Maaike Comenencia-Los y famia
Javier “Derrick” Comenencia
Julienne y Jobert Reyes-Comenencia y famia
Rujina Comenencia y yiu
Lugina y Ervany Machado-de Cuba y famia
Gabriela Tromp y Andrew Croes
Omonan: Joaquin “Quincho” Comenencia y famia (Colombia)
Carlos “Calulo” Comenencia y famia
Tanta: Teresa Kock-Comenencia y famia
Suanan: †Kenrick Noel y famia
Mervin Tang Yuk y famia
Oswald Tang Yuk y famia
Vincent Tang Yuk y famia
Cuñanan: †Monica Beharry y famia
Linda Jerome y famia
Barbara Beharry y famia
†Jackie Tang Yuk
Patricia Tang Yuk
Primo(a)nan na: Aruba, Corsow, Colombia y Hulanda
Primanan stima: Jetzy de Koning-Bruges
Ederlinda Kock
Sonia Quandt-Gomez
Tur su amiga- y amigonan y amistadnan stima na Aruba y su barrio
Dakota, Ocala, St. Croix, Corsow y Hulanda
Demas famianan:
Comenencia, Tang Yuk, Thrasher, Noel, Beharry, Jerome, Blanco,
Nyack, Richardson, de Cuba, Rodriguez, Albertsz, Tromp, Kock,
Violenus, Figaroa, Grant, Reyes, Ras, Rincones, Los, Machado,
Croes, Neuman, de Koning, Quandt, Bitorina, Irwin, Ramharak,
Beke, King, Jeroc, de la Cruz, Lispier, Hodge, Castillo, Castillejo,
Ras, Quandus, Porino, Franken, Geerman, Herts, Dania, Tromp,
Nuboer, Sneek, Steenen, Rafael, Lake, Becker, Martis, Pablo,
Schwengle.
Na corsow: Marlene Comenencia y rumannan y famia
Randy de Lannoy y famia
Famia Jacobus
Famia Curiel
Na Colombia: Comenencia, Gomez, Elias, Bruges, Scott, Alzamora,
Granados, Freyle Villar
Acto di condolencia y ceremonia di despedida lo tuma lugar na
Parokia Birgen di Fatima na Dakota, diasabra 20 di April 2024 di 9:30
pa 11:30 di mainta.. Despues ta sigui pa su ultimo lugar di sosiego na
Santana Central Sabana Basora.
Despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas,
nos ta pidi comprension pa esey.

Si acaso den nos tristesa nos por a lubida algun famia, nos ta pidi nos
mas sincero disculpa.
Enbes di flor of krans lo tin un box disponibel pa donacion pa Parokia
Birgen di Fatima Dakota

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Laga tur loke ta sperami ta bunita,
laga tur locual mi encontra ta bunita,
Laga tur locual keda atras ta bunita y
laga esakinan termina den tur bunitesa.
Autor: Cado Wever

Cu hopi tristeza pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa
fayecimento di:



Joseph Daniel Harms
Mihor conoci como “Nel”
*13-10-1940 - †16-04-2024

Na number di su:

Yiunan na Hulanda:
Nelsito, Claudia y yiunan
†Mirlando, Sandra y yiunan
Noraima, Mark y yiunan

Ruman:
Roland “Joy” y Eulogia “Betty” Harms-Jansen

Sua:
Viudo Luis Horacio Oduber

Sobrin(a)- y sobrinanan, primo- y primanan

Amigo/Ruman/Caretaker: Albert “Jottie” de Cuba

Demas famia-, amigo- y conocirnan na Aruba, Corsow y
Hulanda.

Acto di entiero lo tuma lugar diabierna 19 di april 2024 di
9’or pa 11’or di mainta na Aurora Funeral Home y despues
saliendo pa Santana Central na Sabana Basora.

Nos ta lamenta di no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Ousente di e curpa y na cas serca senjor”
2 corintionan 5:8

Cu dolor den nos curason nos ta anuncia fayecimento di :



David Oswald Gomes
*19 Oktober 1950 - †10 April 2024

Na number di su :

Mayornan d.f.m : †John y
†Esther Gomes

Rumannan:
Elizabeth Gomes

Anita Gomes
Johnny Gomes

Michael Gomes

Primo y primanan:
de Nobrega y Spellen Fung-a-fat,

Sobrin(a) y sobrinanan: Gomes

Su amistadnan di entercesornan di iglesia Seed of Life na San
Nicolaas

Su bon amiga nan di años: M y r n a
Vrolijk Illidge

Miladis Quandt

Maritza Silier

Acto di entiero lo tuma lugar diabierna 19 di april 2024 na Pray
Funeral Home di 2:00 pa 4:00 pm, despues lo sali pa Santana central
na Sabana Basora



CONDOLENCIA



Staff y Personal di Alhambra Casino (Divisino N.V.)
ta participa fayecimento di:

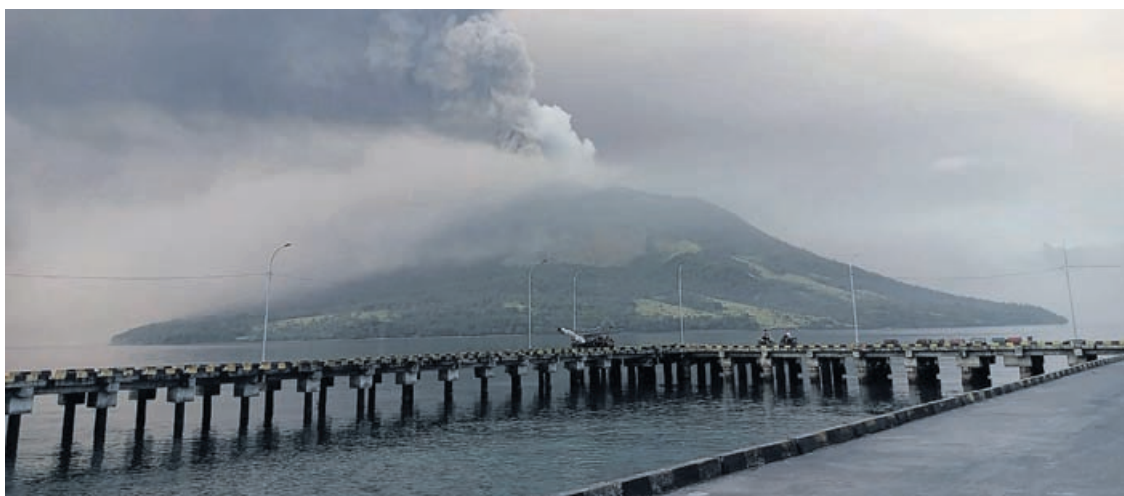
Sr. Felis Antonio Maduro
Tata di nos empleado / colega, Julia Maduro

Nos mas sincero condolencia na
su tata, ruman, yiunan y demas famia.
Hopi forsa den es momento nan dificil aki.

Cu “Pachi” sosega na Paz

Alhambra
CASINO AND SHOPS

Indonesnan ta bandona nan cas debi na un volcan cu ta casi drentando erupcion



(AP)—Autoridadnan Indones a cera un aeropuerto y residentenan a bandona nan cas cerca di un volcan cu ta casi drentando erupcion ayera debi na e peligran di as, piedran cayendo, nubianan volcanico y e posibilidad di un tsunami.

Mount Rang den e parti nort di Sulawesi a experencia al menos cinco erupcion diaranson, causando e Center for Volcanology and Geological Disaster Mitigation pa publica su alerta di nivel mas halto, indicando un erupcion activo.

E krater a emiti huma contin-

uamente durante dia ayera, yegando mas cu 500 meter riba e peak. A ordena hende pa keda al menos 6 kilometer for di e sero di 725 meter. Mas cu 11,000 hende ta biba den e area y a bisa nan pa bandona e sitio. Al menos 800 hende a cumpli cu e orden aki.

Un aeropuerto internacional den e ciudad di Manado a cera temporalmente mientras as volcanico a spart den aire. Erupcionnan diaranson anochi a spat as volcanico mas cu 21,300 meter den e atmosfera, segun e Australian Bureau of Meteorology's Volcanic Ash Advisory Centre. E bureau a bisa den un

declaracion ayera cu e ta persiguiendo y ta pronosticando e dispersion di as.

E centro di volcanology di Indonesia a nota cu e riesgonan di e erupcion volcanico ta inclui e posibilidad cu un parti di e volcan por cay den e lama y causa un tsunami. Na december 2018, e volcan Anak Krakatau na Indonesia a bay den erupcion y a cay, perdiendo $\frac{3}{4}$ di su volumen y causando un tsunami poderoso cu a mata mas cu 400 hende. Un erupcion di 1871 na Mount Ruang tambe a causa un tsunami.



Zimbabwe ta libera prisioneronan, incluyendo esnan sentencia pa morto, riba un dia di independencia amnistia



(AP)—Presidente di Zimbabwe Emmerson Mnangagwa a duna clemencia na mas cu 4,000 prisionero, incluyendo algun cu a haya sentencia di morto, den un dia di independencia amnistia ayera.

Zimbabwe a marca 44 aña di independencia for di dominio minoria blanco, cual a caba na 1980 despues di un guerra sangriento. E nomber di e pais a cambia for di Rho-

desia pa Zimbabwe.

E amnistia presidencial, e segundo den menos cu un aña, ta beneficia prisioneronan femenino, grandi, y hubenil, esnan cu malesa terminal y algun cu a originalmente a haya sentencia di morto. Esnan cu sentencia di morto pero di cual nan sentencia a cambia pa terminonan di bida den ordennan di clemencia anterior of via apelacionnan di corte lo ser libera tanten

cu nan a keda den prison pa al menos 20 aña, segun e orden di clemencia, cual a ser anuncia diaranson y a drenta efecto ayera.

Tur prisionero femenino cu a sirbi al menos un tercer di nan sentencia pa dia di independencia tambe ta bay haya nan liberacion, como tambe prisioneronan hubenil cu a sirbi pa e mesun periodo. Prisioneronan cu 60 aña di edad bay ariba cu a sirbi un decima parti di nan sentencianan tambe lo ser libera. Mnangagwa tambe a duna pordon na otronan ciego of cu discapacidad cu a sirbi un tercer di nan sentencia.

E prisioneronan lo ser libera den etapa rond e pais. Sinembargo, esnan condena pa ofensanan "specifico" cu ta inclui ofensanan sexual, hortamento, violencia publico, posesion ilegal di arma, trafico de hende of vandalismo no lo beneficia di e amnistia.

Tur prisionero sentencia pa

morto cu tabata den prison pa al menos 10 aña lo haya nan sentencia cambia pa terminonan di bida bao di e amnistia. Zimbabwe tin mas cu 60 prisionero condena pa morto. No ta claro con hopi di esnan a haya nan sentencia reduci pa termino di bida.

Zimbabwe ta un di e mas cu un decena di paisnan den Africa y mas cu 50 rond mundo cu tin sentencia di morto, aunke e ultimo ehecucion den e pais a sosode na 2005. Mnangagwa ta bisa cu e ta apoya abolicion di e senten-

cia di morto, un movida cu a ser apoya pa e gabinete den februari y actualmente ta wardando aprobacion di Parlamento.

Mnangagwa a libera mas cu 4,000 prisionero den otro orden di clemencia na mei aña pasa, cu e meta pa crea mas espacio den e prissonan yena di e nacion Sur Africano, unda condicionnan ta terribles. E tempo ey, Zimbabwe tabatin aproximadamente 22,000 prisionero preta den prissonan cu un capacidad di 17,000.



Lider Iraki lo reuni cu comunidad di Medio Oriente na Michigan pa discuti tensionnan cu ta keda escala

(AP)—E lider di Irak a biaha bay Michigan, Merca, ayera despues di un reunion cu presidente Mericano Joe Biden pa reuni cu e comunidad Iraki den e estado y duna nan un update riba tensionnan escalante den e Medio Oriente despues di e asalto aereo riba Israel pa Iran.

E biahe di prome minister Iraki Shia al-Sudani pa ambos Washington y Michigan pa discuti relacionnan entre Irak y Merca a ser plania prome cu e atake riba Israel diasabra pasa pa gruponan apoya pa Iran. E bishita a haya extra atencion como cu tensionnan den e region ta escalando despues di e atake, cual a inclui lansamentonan di misil y drone cu bula riba e espacio aereo di Irak y otro pais pa e gruponan apoya pa Iran. Michigan tin e poblacion mas grandi di hende Iraki den e nacion y hopi democrata local a bay en contra di apoya Mericano pa e guerra di Israel



den Gaza despues di e atake di Hamas dia 7 di october aña pasa. E estado tin e concentracion mas grandi di Arabe-Mericano den e pais. A anticipa cu e prome min-

ister lo reuni cu lidernan local den e area di Detroit, incluyendo Ehecutivo di Wayne County, Warren Evans y Assad I. Turfe, un vice-ehecutivo na Wayne County.

Despues e lo biaha bay na un moskee na Dearborn Heights pa reuni cu miembronan di e comunidad y oficialnan Iraki pa asina dunanan un update riba su reunion cu Biden papiando tocante e relacionnan economico entre Irak y Merca, segun Mohammed Al-mawla, un miembro di comunidad involvi den planificación.

Tin mas cu 90,000 residente na Michigan cu descendencia Iraki, e mas grandi di cualkier estado, segun e censo Mericano mas recien. Den Wayne County, cas di e ciudadnan Detroit y Dearborn, 7.8% di residente a identifica di tin descendencia di Medio Oriente y Norte Africano, cual ta e porcentahe mas halto di cualkier condado na Merca.

E concentracion di e residentenan ey den e parti afo di Detroit a resulta den varios bishita na e area for di oficialnan involvi den relacionnan Medio Oriente. Amos Hoch-

stein, un consehero mayor di Biden, a biaha bay Detroit na maart pa reuni cu Libanes Mericanonan y discuti esfuersonan pa preveni e conflicto expande cerca di e frontera nort di Israel, unda Hezbollah ta opera. Varios oficial di e Cas Blanco tambe a biaha pa Dearborn den februari pa reuni cu lidernan Arabe-Mericano pa discuti e conflicto.

Preocupacion tocante e guerra expandiendo a crece durante weekend despues di e atake e desaroyonan cu a causa mas pregunta tocante e viabilidad di e presencia militar Mericano den Irak. Sinembargo, un sistema di artilleria Merica na Irbil, Irak, cual ta diseña pa proteha contra misilnan, a deriba al menos un misil balistico Irani, segun oficialnan Mericano—un di decenas di misil y drone destrui pa forsan Mericano hunto cu esfuersonan Israeli pa combati e atake.

Polonia ta detene persona sospecha di spionahe pa Rusia pa yuda plan di asesinato contra Zelenskyy



(AP)—A detene un persona Polaco riba acusacion di ta cla pa spiona den nomber di e inteligencia militar di Rusia den un supuesto plan pa asesina presidente Ucrainiano Volodymyr Zelenskyy, segun fiscalnan Polaco a bisa ayera.

E oficina di fiscal nacional di e pais a bisa den un declaracion cu e homber, identifica solamente como Pawel K. bao ley di privacidad Polaco,

a ser acusa di ta preparando pa comparti informacion di seguridad di aeropuerto pa agentenan Ruso y a deten'e den Polonia diaranson.

E sospechoso ta buscando contacto cu Rusonan directamente involvi den e guerra den Ucrania y ta anticipa cu e lo mester a comparti informacion tocante e aeropuerto Rzeszow-Jasionka den zuid-oost Polonia, cerca di e frontera cu Ucrania, cual ta e entrada pa suministracion di

ayudo militar y humanitario internacional pa Ucrania. Tambe e ta funciona como un punto di entrada y salida pa politiconan biahando pa of for di Ucrania. E aeropuerto ta bao e control di trupanen Mericano.

Si e ser condena, e sospechoso por enfrente te cu ocho aña den prizon, e declaracion a bisa.

E fiscalnan a bisa cu e detencion ta e resultado di cooperacion cercano cu e fiscalnan y servicionan di seguridad di Ucrania, ken a duna nan un

tip y cu a provee evidencia importante. E caso ta den desaroyo, segun nan a bisa.

Na Alemania ayera, fiscalnan a bisa cu a detene dos homber Aleman-Ruso riba sospecha di spionahe, un di nan acusa di acorda pa ehecuta un atake riba posible victimanan, incluyendo facilidatnan militar di Merca pa asina stroba ayudo pa Ucrania.

E dos sospechoso, identifica solamente como Dieter S. y Alexander J. den cuadra cu reglanan di privacidad na Ale-

mania, a ser deteni diaranson den e ciudad di Bayreuth, segun fiscalnan Aleman a bisa. Un cantidad di hende, incluyendo un ciudadano dual Ruso y Spaño a ser deteni na Polonia riba acusacionnan di spionahe pa Rusia desde cu Moscu a lansa atake riba Ucrania den februari 2022.

Miembro di Union Europeo Polonia ta un apoyado di Ucrania y Zelenskyy den nan esfuerso pa combati e agresion di Rusia pa mas cu dos aña.



shop and participate to

WIN A FRAME WITH GLASSES

for Mom!

choose your favorite Mother's Day gift

choose
option

1

Carolina Herrera Frame
+ Glasses Single vision
+ Blue Block
VHE855V



choose
option

2

Carolina Herrera Frame
+ Glasses Single vision
+ Blue Block/ Sunfast.
VHE838



choose
option

3

Carolina Herrera Frame
+ Glasses Multifocaal
+ Blue Block
VHE811



Shop for 50 AWG or more to qualify for the opportunity to win
a Carolina Herrera Frame of your choice for your mother!

OPENING HOURS
MONDAY TO SATURDAY
9AM - 6PM

INSIDE AMC UNICON STORE
BERNARD VAN DE VEEN
ZEPPEFELDSTRAAT 78
SAN NICOLAS
☎ (+297) 521 1145

INSIDE AMC UNICON MEGASTORE
L.G. SMITH BOULEVARD 144
ORANJESTAD
☎ (+297) 521 1140

Optica
unicon